

wahrds VIII.—X. rewifiju rulkos stahw Tirman, pafē, kru-
stamās leezibās un kara klaufības komifijas apleezibā Tur-
man. Ar Wiſaugſtato atkauju war eeguht pehdejo uſwahrdū
— Turman.

Šhe mehš redſejām peemehrus, ta uſwahrdi wiſos
rewifiju rulkos bija gluſchi pareiſi un ta wiſas juſas pa lee-
lafai dakai ir zehluſchās tīfai zaur to, ta ſchee uſwahrdi
mahzitaju grahmatās ir tikuſchi zitadak eerakſiti. Bet tā
II. punktā redſejām, tad ir arī tahbi gadījumi, tur weenas
un tās paſchas gimenes uſwahrdus wiſas rewifijas neſtahw
weenadi. Tā peem. pehž VIII. un IX. rewifijas rultem
tahda gimene teel ſaukta par „Dis“, bet pehž X. rewifijas
par „Some“. Ja nu winas uſwahrdus kruſtamās ſihmēs
buhtu Some un Somet, pehž krepoſnodafas apleezības buhtu
apſtiprinats neſtufams ihpaſchums ſem wahda Somet, tad,
ja wehlas ſauktees par „Sometu“, ir jagreeschās ar luhgumu
uſ Wiſaugſtato Wahrdū.

Somehr pirms luhgumrakſtu uſ Wiſaugſtato Wahrdū
eeſneeds, buhtu eetejams greeſtees pee krons palatas, lai iſ-
ſinatū, tā ihſti luhdſeja uſwahrdus ir eerakſitis rewifijas
rulkos. Ja to wehlas iſdarit rakſiti, tad jaaiſrahda, tā ſauz
luhdſeja tehwi un weztehwi, pee lahdas ſabeedribas luhdſeja
gimene peedereja X. rewifijas laiſā, ſem tahda gimenes nu-
mura wina ir eerakſiti rulkos (ſtat. I. p.).

Tā tā itweenam pee noboktu maſſataju lahras peed-
rigam (ſewiſchki ja ir mantineſki), kam teecham ſwarigi
eemefli (ſtat. augſchā peeweflos peemehrus), ir teefiba luhgt,
lai wina uſwahrdū pahrmaititu, tad ſchi noluhka labad gi-
menes tehws, waj ja tas buhtu miris, tad wina atroine,
waj arī gimenes wezafais lojekſis war eefneegt peenahzigu
luhgumrakſtu uſ Wiſaugſtato Wahrdū*) Šchis luhgums —
deht uſwahrdū pahrmaitiſchānas — ir eeſneedsams paſcha
luhdſeja un ne pilnwarneela wahrdā. Luhgumrakſis japarakſta
tā luhdſejām, tā arī pahrakſitajam un jaaiſrahda lahbas
wini lahras un tur dſihwo. Tani japeewed wiſi ſalti, tui
peepſeech uſwahrdū pahrmaitit un por peerahdijumu jaſtahda
preekſchā maſafais 3—4 dokumenti (peem. kruſtamās ſihmēs,
laulafchānas leeziba, ſkolas leeziba, paſe, kara klaufības komi-
fijas apleeziba, krepoſnodafas ſprawa u. t. t.), turos buhtu
redſams, ta luhdſeja uſwahrdus wina dokumentos ir daſchabi
eerakſitis un neſaſtan ar rewifijas rultem (inemet gabiju-
mus, turos krons palata pate no ſewis war peekſchit ihſto,
pareiſo uſwahrdū (ſtat. II. p.). Weſ tam luhgumrakſtā wa-
jaga minet, waj ſem jaunā uſwahrdū wehlas ſauktees wiſa
gimene, waj tīfai luhdſejis ween. Lai neiſnahktu juſas, buhtu
wehlejamš, ta pehž jaunā uſwahrdū ſaukto wiſi gimenes
lojekſi, inemet warbuht gabijumu, ta ſas luhdſi pahrmaitit
dſimtes wahrdū ſawa brachā waj lahda tuwata radneela ſmaga
friminalnoſeeguma deht.

Wehl reiſ atgahdinu, ta tas apſtahlis ween, ta daſcham
ſaws uſwahrdus nepatiht (inemet beſzenſuras un palamu uſ-
wahrdus), waj arī, ja ſem luhdſeja gimenes wahrdū buhtu
attahlaſi radneeki waj paſiſtami ne wiſai labas ſlawas, ne-
dod teefibu dabuht jaunu uſwahrdū. Tomehr, ja ſam buhtu
brahlis waj tuws radneeks, ſas ſahdſibu waj zitu kriminal-
noſeegumu labad buhtu wairat reiſes tizis ſobits, tad ſchis
apſtahlis, ta gubernatora tungš iſſafas luhdſejām par labu,
war gan noderet par eemeflu dabuht jaunu uſwahrdū.

Luhgumrakſtis, ſas eeſneegis uſ Wiſaugſtato Wahrdū,
teel peehubitis gubernatora igam un no pehdeja atkal krons
palatai deht tuwatu ſinu eewahſchānas par to, jik pamatoti
ir luhgumrakſtā aprahiditee eemefli un waj nezetas lahdi
ſchlebrſchki deht luhguma eewehroſchānas.

Ja luhdſeja uſwahrdū Wina Keiſara Maſeſtate paweh-
letu pahrmaitit, tad krons palata rakſta peenahzigi pagafſta
waj pilſehtas noboktu walbei deht uſwahrdū pahrmaitiſchānas
winas grahmatās un par to paſino luhdſejām.

(Turpmat beigat.)

*) Pee luhgumrakſtu japeeſet 2 ſtempelmarſas pa 80 ſap. katra.

Wefeliba un ſkola.

Wibejo ſkolu reformos komiſija nobeiguse ſawu darbibu.
Rahdas ſelas buhs ſchās komiſijas darbiba, to rahdis tuwata
nahlotne; mums lai buhtu teit tīfai atkaus paluhotees taga-
dejās widejās ſkolas dſihwē. Kreewu laiſrakſtā „Nowoje
Bremja“ nodrukata lahda ſebna tehwa wehſtule „redatſhjai“,
tur wahrdš pa wahrdam teitš ſekofchi:

„Manš dehlš, ſaſkſtas gimnaſijas weenpadsmit gadus
wež ſtolens, ir apbrihnojami iſchakſis un dabon labus „nu-
murus“. Bet lahbus upurus wiſch nenes, lahbas puhles
tas winam nematſā? Kad wiſch pulſten trijos pehž puš-
deenas pahrnahſt mahjās no gimnaſijas, palaiſam iſzetas
ſekofchā ſaruna:

- Waj tewim praſtja ſchodeen?
- Ja.
- Par lahdeem preekſchmeteem?
- Par latinu walodu dabuju — 4, par reſhina-
ſchānu — 3.

— Waj daubi uſdewa mahjitees?
— No religijas uſdewa diwas jaunās lappuſes un jau
iſeeto atfabrtot. No kreewu walodas: eemahjitees pušlap-
puſes no gramatikas un iſmahjitees no galwas ſkilowa ſa-
bulu. No latinu walodas: iſmahjitees no galwas deſmit
latinu wahrdus un pušlappuſi no gramatikas. No reſ-
hinaſchānas: iſreſhinat un pahrakſitit 8 uſdewumus.

Lai wiſu to pahriwektu uſ nahlamu deenu, manam
dehlam wajadſeja peehſtees pee darba no pulſten 4 pehž
pušdeenas, un pulſt. 11 wakarā eš winu atradu eemiguſchu
pahre latinu gramatiku. No rihta wiſch peehſchās pulſten
pejos un peehſchās aikal pee grahmatas, — un tā weenu
deenu pehž otras. Eš redſu, lahdu eeſpaidu tas dara uſ
mana behrna wefelibu, un pamānu, lahds wiſch top wahrgš
un bahš. Weidſot eš greeſchos pee daſcheem man wairat
paſiſtameem ſkolotajeem ar pahrmetumu, la wini nemas ne-
appraſas, ſas uſdots no ziteem ſkolotajeem weenā un tai
paſchā deenā, weenā un tai paſchā klaſe.

Par atbildi wini atſauzās uſ ſawu peenahſumu mah-
jības gada laiſā inemet jauri preekſchā rakſito programu;
pee tam wini iſſazija wehleſchānos, nepaliht palatā panah-
ſumu ſinā ziteem kolegeem un gimnaſijām netiſ ween ſcheit,
bet pat wiſā Ēropā.

Ir jau ſen laiſs atſwabinat ſabeedriſko dſihwi no ſcha
ſaitiga ſpaida. Jau ſen laiſs eegahdateš, ta wefelš garš
war peemahjot weenigi wefelā meeſā. Weenigi pee meeſas
un gara wefelš zilweš war buht ſawas dſimtenes zeenigs
dehlš, weenigi ſchahds zilweš zeenigs ſcha zehla noſautuma.
Bet pa tam muſhu widejā ſkola, kuru nolehmuſe pahriweidot
muſhu tautas apgaifmoſchānas miniſtrija, negahdā par ſawu
auſſeklu wefelibas uſtureſchānu. Par muſhu widejās ſkolas
nahwigafo eemaidneetu jauſſata tā dehpweitā numuru ſiſtema.

Lai dabuhtu peeteekofchu numuru, wajaga „mahjitees“
un atkal „mahjitees“. Ja 10—14 gadus wež ſehns no-
ſehchā ſmajigā, nepeeteekofchi wehdinatā klaſes iſtabā 6—7
ſtundas, tad lahds wiſch pahrnahſt mahjās? Roguris, no-
mojits, ſalaustš — wiſch ſehſtas pee pušdeenas galda. Waj
tahdos apſtahltoš dariba war tapt lahrigi ſawabrūta un at-
neſt to labumu, kuru no tās ſagaida? Siname, tā nē.
Luhlin pehž pušdeenas malittees behrnu ſagaida patihlama
perſpektiwa eemahjitees „no ſchejeenes lihbs ſchejeenei“ deſin
ſam wajadſigos ſupinūs un aoriftoš, diwu tahdu walodu
formas, ar kuraſm winam wiſā muſchā neubūs ne maſafas
darifchānas. Wiſch mahjās ta „trijneela“ deht, kuſch
winam dod teefibu wiſdrihſati nobeigt gimnaſijas kuruſu.
Wiſch mahjās waj dulns palidſams. Un tad nahloſchā
deenā winam ſkolotajš uſleek maſafu numuru, nekā otram
ſtolenam, — lahdas moralifſtas moſas pahrejech tad maſafis
wihs, lahdu baribu dod ſchi neiſdoſchānas ſtaubības juhtam,
lahdu ſaitigu eeſpaidu wiſš tas dara uſ ſkolena neriwu
ſiſtemu ſewiſchki un uſ wiſa organifma wefelibu wiſchpār.
Maudſidamās no higienifka ſtahwolka uſ widejās ſkolas
auſſeklu nodarboſchānos, ſkolotaju ſapulze ſimſeropolē jau
agraf atſina par wehlejamu, ta mahju uſdewumu ſagatowo-
ſchāna ſtoleneem atnemtu pehž eeſpehjas maſ laiſa. Šchi

ſapulze taiſni norahdija uſ behrnu ſiſtās audſinaſchānas ne-
peejechamibu, eeteiza iſdarit eſkurſijas ahrpus pilſehtas un
iſnihinat katra formalifſtu audſinaſchānas leetā. Winaš no-
lehmuſi buhtu formulejami ſekofchi:

1) Nepeejechami wajadſigs ſpert ſotus, lai apre-
ſchotu redſes ſpehjas bojaſchānu un ſſeleta nepareiſu attih-
ſchānos. Šchahdā noluhkā klaſes wajadſetu labat apgaifmet,
pahrlabot mahjības grahmatu ſiſtās ihpaſchības un eemē
ſemafās klaſes ſtahwu rakſtu.

2) Deenā wajaga ſtolenus nodarbinat ne ilgāi ta
6—8 ſtundas, eeſkairot arī ſiſtōš wingrinajumus. Katra
ſtunda jaiſgt 45—50 minutes; ſtarpbrihſchus pamafam ja-
pagarina no 5 lihds 15—20 minuter.

3) Lai nowehrſtu ſabojatā gaifā eeſpaidu, pahrpilbitis
ſkolās eerihkojamas paralellklaſes.

4) Wajaga beſ wiſinaſchānās iſſtrahdat iſtrukciju pe-
ktaſu un zitu telpu tibra gaifā uſtureſchānu un uſdot ſkolā
iſſpekſijai, lai ta rangas uſ tam, ta ſchi iſtrukcija taptu ar
eewehrota un iſpildita.

5) Wajaga uſlabot ſkolās ahrſta ſtahwolki un dibina
wehl aprinka medijinaliſpektora amatu.

6) Jiſiſto wingrinajumu ſtunda ir ſwarigs un obligo-
torifſk mahjības programā preekſchamets; ſchim noluhkam ja-
nodala 6 un ne mafat tā 4 ſtundas nedelā. Weeſas wingu-
naſchānai reſp. winguſchānai janoteel pehž diwām — trīs
mahjības ſtundām, bet nekahdā ſinā ſtundu beigās.

7) Jiſiſkai winguſchānai janoteel ſtairā gaifā un
katrā gada laiſā un tīfai iſnehmuma gadījumos leelās, lahdi
iſwehdinatās un neputeklainās ſahles.

8) Jiſiſteem winguſchānāneem jabuht tahdeem, ta ter,
nodarbinadami reiſā daubſus organifma muſtufus, atſlahu
pehž eeſpehjas meerā auſſeklu augſtatos pſiſiſtos zentrus.
Šchāi ſinā buhtu eetejamas daſchadas rotatas un weeglas
ſajihlides ſwaigā gaifā, tā arī paſtaigafchānās, eſkurſijas un
daſchi ſporti (ſlidas, luſchās un j.). Raš atteezās uſ eſka-
meem, tad tee gluſchi teeki un numureem naw peehſchirama
pat neezigalā noſibme.

Tiſ tablu ſimſeropolē ſkolotaju ſapulzes nolehmuſi
Lahdi paſchi nolehmuſi taiſti arī zitās pilſehtās, ta to ſchā
un tad awiſes dabon laiſt. Šchahdās ſapulzes nereti iſſazija
tas domas, ta arī ſkolas ahrſtam pedagogiſkā ſapulzē dodama
balſs teefiba. Un tīfai...

Ar to ween nepeeteel. Ja arī ahrſtam dotu balſs ter-
ſhu, tad ar to wehl naw teitš, ta winam ſkolas higienifſkos
jautajumos buhs iſſchēl'ro ſchā balſš. Koti war buht, ta
ahrſti top pahrbalſots, wiſwairat wehl tatehž, ta, lai iſwehu
darbos winu prinzipus, beſ fureem widejā ſkola newar tapt
peenahzigi reorganifeta, wajadſigi daſchbrihd eewehrojami
lihdeſki. Ahrſti eeſiſti, ta ſinamā klaſē ir weetas tīfai 20
ſtoleneem, bet weeteje apſtahlki pamudina ſchāi iſtabā ſa-
ſehdinat 40 ſtolenus. Ahrſti eeſiſti, ta wajaga eerihfo
plaſchu reſtrezijas (atpuhtas) ſahli, pazalmā ſeemu uſtaſti
ſtudentu u. t. t. — un uſ wiſu to ir gandrihſ wiſos gab-
jumos tīfai weena atihlde, ta naudas naw. Un ahrſtam
paleef pee ſawām domām, nefa nepanahluſcham.

Wiſpirms buhtu japawairo ahrſtu ſtāits katrā wide-
mahjības eeſlahdē. Waj gan eeſpehjamš, ta weens weenigi
ahrſti waretu uſnemt moralifſtu atbildibu par peezu ſimtu ſto-
lenu wefelibu? Waj ir eeſpehjamš weenam paſchām ahrſtam
pahraudſit wiſus ſtolenus? Sinams, ta nē! Pawiſam no-
wahrtā top tīfai arī auſſeklu ſohi. Ziſ ſinams, tad pee ſto-
lam ſobahrſtu gandrihſ tā nemas naw. Sobahrſta lomu nu
uſnemas arī ahrſti, kuſch ar ſtngam domajās ſcho „neejigo“
darbu nodarinajis, beſ ſchleſtības iſraudams wehl gluſchi
lahdi iſahrſtejamu ſobu. Waj to gan war uſſtāit par rāzio-
nalu ahrſteſchānu? Nerunajot jau nemas par to, ta ſchahdā
„ſobu raufchāna“ daſchbrihd iſſehmo zilwela ſeju, radidama
ſobu rindā neſchlebligu plaiſu, arī no wefelības ſtahwolka
zilwelan newar buht weenoleſigi, waj tam ir wiſi ſohi muſi,
waj naw. Un taiſni jaunības gados ſchahdā nejehdiga epe-
eeſchānās ar ſobem ir aplama un uſ ſtingrato noſodama.
Šchāi laiſmetā organifmā noteel ſpehja weelu maina, orgo-
niſmš g r i b attihjitees uſ tās barības reſhena, kura top ee-
adita. Ja nu ſchi bariba, ſobu truſtuma deht newar tapt

wela top maſgata kopā ar zitu behrnu wetu. To pamana
netikween pee weenahſechem kaubim, bet arī pat panſonos,
behrnu patwekmeš u. t. t. Šchahdu paradumu wajaga iſ-
nihzinat.

Ja nu reiſi muſhu nodoms ir iſolet (atſchirt no ziteem)
ſlimo, tad iſolozijai jabuht ſtingrai ſchāi wahrdā wiſplafchā
noſibmē. Ne laš no ta, laš nahſ ſakarā ar ſlimneku, ne-
drihſti nahſt ne teechi, nedš neteeſchi ſakarā ar weleſeem
behrneem. Puſaiſſardſibai naw peehſchirama nekahda noſibme.

Wiſa ſlimiba ligti apmehrām diwas nedefas. Nekahdu
ſpeziſiſtu ſahju preekſch ſchis ſlimības naw. Ir eetejams
aiſſlahſt loģuš ar ſaiganeem preekſcharamēem, lai nelairinatu
ſlimneka eeſkaifſchās ajiš. Gaiſam iſtabā jabuht
tibrām, temperaturai ap 16—17 gr. Pee labas loſpſchānas
mirſības gadījumi naw beechi. Epidemijai ploſotees mir-
ſiba war buht toti eewehrojama. Ahrſteſchāna ſimptomatiſka.
Ja temperatura augſta, tad wannas netaiſa, ja ta ſema, tad
leeto ſlās wannas; retaki jau leeto pretdrudſchā lihdeſkūs
(antifobriļa), kurt, pee gabijuma runajot, arweenu wairat
top iſehnoti no ziteem ahrſtneezifſteem panehmeeneem.

Šhſumā ſanemot war teit, ta pee maſalam galwenā
loma peekriht ſaprahſtigai proſtitiſkai (aiſſardſibai), higienai
un dietei. Kad tas tapt eewehrots, maſafas ſagahdās maſ
nepatiſchānu un waimanu. Fr. M.

Siſtēmi.

Lihdſekſis pret diloni. Neſen laſijām, ta
Riſchē laboratorijā Pariſē eſot peedſihwoti ſpibdoſchi panah-
ſumi ar lahdu lihdeſki pret diloni. Frantſchu ſinatru afa-
demijā lahda ſehdē ahrſti Riſchē un Herikurs (Riſchet un
Héricourt) paſinoja, ta ſchitas lihdeſkūs eſot — g a f a.
Referenti peepoteja ſumeem diloni un tad ahrſteja tos ar
j e h i u g a f u (1—1½ kilo deenā). Wahrita gata neeſot
tatehž tīl laba, ta tajā olbaltums ſarezejis. No ſwara eſot
tīfai galas ſ u l a un newiſ ſchēedras. No tam noſrotams,
ta jehlās gafas eeſpāids uſ diloni naw meklejamš labakā
kopſchānā, jo ſulā ſchahdam noluhkam par maſ ſlahpeſka.

Referenti domā, ta gata padara ſunus neenehmigus preekſch
tuberculofes. — Tahlat biologifſtās beedribas ſehdē ſchee paſchi
ahrſti paſinoja par reſultateem, kuruſ tee dabujuſchi, ahrſte-
dami pee lopeem mahſligi raditu diloni ar daſchadām ſa-
majetifſkam weelam. Iſtrahdijees, ta wiſas iſmehginatās
weelas beſ iſnehmuma, paidſinajuſchās dilonifſimigo lopi dſih-
wibu. Kontroles kuſtoni, fureem peepoteja diloni, dſihwoja
zaurmehrā 100 deenas, turpretim ar ſchahdām waj tahdām
ſahlem ahrſtete lopi dſihwoja apmehrām 150 deenas. Ar
wahramo ſahli ahrſtete dſihwoja 148 deenas, ar freoſotu —
156 deenas, ar ſakobifſſahbu natru — 220 deenas, ar ter-
pentineſku — 160 deenas, ar jodu — 110 deenas; arī ſwins,
talijš, ſloramonijš, ſublimateš un kampars paidſinaja kuſtonu
dſihwibu. Riſchē un Herikurs tomehr nahza pee ſleghuma,
la pret diloni naw ſpeziſiſta lihdeſka, bet ta wiſas no wineem
iſmehginatās weel aſſinamā mehrā war atſlawet ſagifſteſchānos
ar dilona giſti. — Rā redſams, tad labafais ir, ta wehl no-
gaida ar ſajuhſminafchānos preekſch jaunā pretdilona lihdeſka.
Fr. M.

Pawafara nakts ſalnas, ſchās jaunū ſtahdu
galinatajas, tagad atkal dara leelas raiſes dahſu ihpaſch-
neekem un puku ſeenitajeem. Tatehž itweenš ar preku
apſweikš lihdeſki, ar kuru wiſmaſ eeſpreekſch war iſſinat
nahlamās nakts temperaturu. Dredeneš botaniſkā dahſa
direktors, profefors Drude pehž ilggadejeem nowehrojumeem
atradis, ta to war iſſinat jau pušdeenas laiſā. Janem
mitrais termometrs, i. i. tahds, kura bumbina leiſgalā
apſihā ar rehnu, plahnū, ſaſlapinatū lupatinu (gaſi); no
tās temperaturuš, kuru ſchis termometrs rahda pušdeenas
laiſā, janowelk 4½ C. un dabuhtais ſtāitlis tad rahda
nahlamās nakts temperaturu pareiſi lihds ½°. Ja peem.
mitrais termometrs pušdeenas laiſā rahda 5°, tad nakti
war gaidit ½° C., temperatura, pee kuras uſ lapam jau
ſahſ raſtees ſarna. To paredeſdams, dahſneekš war wah-
rigos auguš apſegt un iſſargat no noſaſchānas. Šchahda
laiſa nowehroſchāna iſrahdijueſ par pilnigi droſchu.

Lhdēna noſibme dſihwneeku organifmā.
Wehginajumi peerahdijueſchi, ta zilweš pilnigi atturotees no

ehdeena un dſehreena ſpehji nobſihwot tīfai 7, pa leelāi
dalai tīfai 6 deenas. Turpretim eeſbaudot aukſtu uſdeni —
zilweš, beſ ta tās ehſtu — ſpehji nobſihwot 30—40 deenas.
Šchi parahdiba ſaſtan ar ſiſiologiſti peerahditeem ſalteem, ta
zilwela un tapat arī dſihwneetu meeſa ſaſtahw no uſdena —
gandrihſ lihds 63 proz. Tā tad preekſch meeſas uſturas wi-
nepeejechamatais un galwenafais ir uſdenš. A. K.

Lihkis iſchetrus gadus faſtē. Šchānigi
preekſchſime atteezotees uſ mahtes mihleſtibu teel aprakſita
lahdā Iſchitagas laiſrakſtā. Tur lahda weenahſeſcha weelas
ſchuweja ar wahrdū Wabel Lindſay wairat nekā iſchetrus
gadus ſaturejuſe taſtē ſawas trihš gadus wegās meitinas
mirſtigās atleelas. Behrnu ta wina dſihwes laiſā nekā
lahdēhi bija kautrejuſes atſiht par ſawu, bet teiſuſe, ta to
eſot winas mahſas behrns. Wabel dſe bija pehž ihſas laiſmigi
laulības paluſe par atraitni, ta beechi mainija ſawu dſihwes
weetu, un kamehr ta rudenī 1895. g. bija ſtansas-Sitija lahdi
weelas tirtotawā par weikala wadoni, winu aiſſehra ſmagā
liſtēna ſiteens, laupidams tai zaur nahwi winas maſo me-
tinu Eleonori, kura mira zaur lahdu behrnu ſlimibu. No
apmeerinamā mahte nekahdi negribeja ſchirtees no ſawo
mihluta; wina to negribeja atdot ſemes ſheppim, bet ſiſi-
lahdam paſiſtamam anatomijas eerehdnim lihkti eebaljamā
un eeguldija to tad lahda laſtē, kuru ta arween appuſchotē
ar ſatumeem un pukeem. Kaut gan Lindſay dſe arween
apnehmās, tītko winas ſahpes buhtu kaut jik aprimuhſch
dahrgās atleelas agglabat lapoš, tad tomehr ta pa wiſu ſchā
laiſtu, tur ta beechi ween maintiſe ſawu dſihwes weetu
naw ſpehjuſe no wina ſchirtees un lihkti wadajuſe weenmā
lihdi. Wiſas walas brihtinūs ta iſſeetojuſe apluhlotamā
ſawa mihlota behrna ſaſtinguſcho giſmitti. Weidſot lahdi
pſahpiga kalpone, kura pee winas deenejuſe pa winas uſtū-
laiſtu Iſchitagā, Lindſay dſeš noſheppumu iſpaudeſe tahlat
uſ poliſtijas zeeſchu peeprahſchānu tai beidſot bija beechi
tomehr jaoprof, bet lahdeſki ta behrna dſihwes laiſā naw
ſinufes par wina mahti, wina wehl lihds ſchim naw deewo-
atbildi.

patebrina gada, tabdejabi zerams cetaupit ilgabus 75—100,000 r. Nūies peebisti, ta projektis ešot ispidams, jo divi no leela-
tajeem weetejo mešhu ihpašneeteem apsolijūšees ilgabus
peegadpat pa 10,000 tubitšafčenu malfas latriš par 13 rbf.
tubitšafčena, kamebr tagad wispabrigi malta malfajot
18—19 rbf. tubitšafčena.

No Skrihwereem. Dtroš Keeldeenas svehtkos,
10. aprili š. g. jaundibinatā „Strihwereu labdarības beedriba“
swineja sawus atklafšanas svehtkos. Leela staitā sanah-
lufšos svehtku weefus jaunās beedribas preefšneeks Dēfne
tās ihšā runā apšweiza, aprahdidams šhās deenas nofihmi.
Tab sefoja lonžerts ar wairakeem gan jautā, gan wihru
toru, gan ari solo ispiditeem dšeadafšanas gabaleem. Pehz
lonžerta bija teatra israhde, tur ufweba Dawida Schwenka
„Smalkos laudis“. Rā lonžerts tā ari teatra israhde wisp-
pabrigi nemot noriteja it labi un ispelnišās publifas atfinaibu.
Pehz teatra bija goda meelafis un svehtku balie. Pēe goda
meelafis, us furu bija eerabee labš pulzinsch beedru un
eelubgtu weefu, atfihijās it omuliga fopdfihwe un tita teiktis
došhš labš fihijis wabrds. No latweefu laifrafistu
pufes jaunā beedribu „Deenas Lapas“ un „Mahjas Weefa“
rebafihu wabrda apšweiza A. Grufita tās; no žitu
weefinojumus bija preefhtijufi: Pēebalgas Labd. beedriba,
Sehreneš Dšeadafšanas beedriba, Peterburgas Abriegas
Dšeadafšanas beedriba, Nigās apr. preefšneela III. eezifna
jaunafis palibšs Maifuga tās un no privatpersonam
Jaegerš un Kreifls Nigā, Roša Dsolin — Newelē,
S. Krubmifsch — Kastranē, A. Saulits — Strih-
weros u. d. j. Kahds weesis.

No Madlupes. Tā ta lihdfšinejās pagasta mahjas
telpas „beimofšos bibliotefas“ isfihfojumeem ir toti nepeete-
lofšas, tad bibliotefas walde weeteeku fapulzei eefneefsa
preefšlufumu, lai atkauj winaf ar faweeem lihdfšneem pagasta
nama jumta telpās eerihof fefiškū bibliotefai noderigu fahli,
tūrā waretu eerihof teatra fstatuwi, lafamū gulbu, noturet
preefšlafijumus, isfahidrot jautajumus, tā ari wispabrejām
pogafis fapulžem buhtu otra peeteefošča fahle, un neubtu
ahra fapafst, tā nereti lihdfšim atgadas. Leetu apšweida
2 stundas ilgi, tur warea došhšadas dihwainas leetas dširbet,
tā: „es labaf ispihpeju papirofu nekā grahmatas lafu“ u. t. t.
Weifās 7 pret 6 balšim preefšlufumu peenehma, atahwa
buhwet. Japreezijas par šho panahfumu, tur us preefšku,
tā zerams, bibliotefā sawu ufweewumu wares peenahijufi is-
pildit, nekā lihdfšim. Brihnumš gan, ta atronas wihri,
fuei bibliotefas leeta til nenowehtigi isfuras, ta pat peeteefošču
telpu tai labpabrit negrib nowehlet, lai gan pagafstam tur naw
nefahdi upuri janef. — a.

No Wez-Peebalgas. Rā dšird, weetejais muišhās
ihpašneeks gribot, lai netaptu eewesta krona degwihna pahr-
dotawa Wez-Peebalgas robežhās. Ar preefu apšweizom fchahdu
wehtfi. Masups.

No Wehtfena. Dašhās nedekas atpafat hōneefkam
M. Igm ufaušta hōde. Neigti atpafat laimejees fagli nofert
lahda frogā, tur tās gribejis pahrdot fagtiš leetas. Rā is-
rahdijees, nofertais faglis ešot lahds no žetuma isbehdifis
arejantš. Wifsch „dabufis“ lahds žitas personas pafš un
galwas naučas grahmatinu un tā wabrdu wīnu nemas til
lehti nepeenahtu, bet — amats tātšhu jaatjauno. Masups.

No Madleenas. „Išhigans behg no darba tā
weins no krusa“, tā mehds teikt, bet mehš „madleeneefšči“
nefen peeredšejam, ta išhigans ar sawu „leperi“, pat no
dšika sneega nebaiddamees, brauza mefchā un peeweda muhfu
maifneefkam malku. Pēe maifneela ari ešam redšejufchi lahdu
išhiganu strahdajam mahjas darbus. Reta parahdiba! L. K.

No Leela pagafis. Muhfu pogafis stolās pehdeja
laifā, latriā pa nebelai, weefojas „burwju lufkuris“, israhdi-
dams muhfu mafajeem religifstas, Amerifas atradeja Kolumba
un dašhās pafaku bildes. L. K.

No Druftu draudfes. Muhfu draudfei pafchāi
par fefi mahjitaja naw, bet kopā ar Dšehrbenes draudfi.
Tā ta Dšehrbenes draudse ir leelafā, tad wina ari
malfā mahjitajam leelaf algas datu, wīnu bafnizā deew-
lafpofšana ari teel notureta diwas svehtdeenas no weetas.
Muhfu bafnizā wairaf draudfchu nomalem ir daudš tuwoku,
nekā pafsch bafnizā, žaur to ari wini wairaf us muhfu baf-
nizū nahf. Svehtku deenas bafnizā tā pahrpildita ar laudim,
ta galfs bafnizā tā fahojajas, ta daudfi, to newaredami panefi
— pogihfi. — Šhe fchogad ir nepeerešets lopbarības truf-
tums. Ir wairaf tahdu faimneeku, kas jau ilgatu laiku u-
tura fawus lopus itai ar pirtu baribu. Gowšlopu barības
— wafarajas falmu pawifam newar dabuht pirti; seenu gan
wehl war dabuht, bet tās ihnahf pahraf dahrgs: bef 5 rbf.
birkawa nedob. — Tā ta muhfu draudfei ir 4 stolas un par
wifam fchim stolam 7 stolotaji, tad žaur to buhtu domajams,
ta šhe par gara baudiwumu trufhumu i neubtu lo runat;
bet deemfchēh, šhīs trufhums jo fahpigi fahjhtams. . . Kas
gan ir weena „fakumballe“ un weens — nu, leelafis, diwi
„weefigi wafari“ pa wifu garo gadu?! Šhos isfihfojumus
patefšiba ar nemas newar nofaukt par „gara baudiwumeem“,
bet gan par glufchi weentafrihču isprezafšanos — „dantfchu
ballitem“. Tomehr, neflatotees us šho isfihfojumu dašhadā
finā leeteem trufhumeem, wini teel til peeteefošchi apmekleti,
ta isfihlotaji war pilnigi isfihfojumu isdemumus fegt un wehl
atfingat mafu fuminu preefch lahda deriga notufha. Rā
gan tad wehl neapmekleta muhfu isfihfojumus, ja wini buhtu
pehz fchi wabrda nofihmes — „gara baudiwums“!
Zelmaleetis.

No Praelceens (Lafšones draudfe). Deefgan pa-
beefa lahra sneega wehl fchodeem, 10. aprili, apklahj fefi.
Seemefa un austruma wehjeem pušchot laifs ufuras wefš.
Daudš fchejeeneefchu gaida us to, kaut jau buhtu fihš laifs,
ta waretu fahle augt un lopus ganos laifš, lai isfargatos no
lopu barības trufhuma. — Pehz muhfu ahra žeen.
Dr. A. Aufchapa tga aifseefšanas mehš palikam bef ahra
un, tā dširdams, tilaf tad peenems fchejeeneefchi ahra, tad
buhš ufzelts ahra dšiwolifis. — Gandrih wif faimneeki
faderejufchi pilnigi gahjeju ftautu. Pufšheem gada algas

dewa no 70 lihdf 90 rbf. un pat wehl wairaf, meitam
no 40—50 rbf. K. N.

No Walfas. Birndeen, 10. aprili š. g. Lugašchu
fapof pee Walfas apbehdija Zahni Lihžiti, turfch fche-
jeenes apfahrtne bij labi pafihstams, it ihpašchi tā Walfas Sa-
weefigās beedribas ilggadigš un žentigš lihdfšarbineeks.
54 gadus wezais nelafkis mira 5. aprili š. g. žaur ahns
fagiftefchonos. Uf taya fary žitām peeminas un pateizības
fihmem, nolika krahfchans wainagus: Walfas Saweeffigās
beedribas dšeadataji, Walfas Saweeffigā beedriba un Lugašchu
pils pagasta weeteeku pulks, tura loželis nelafkis bija. Dufi
fahdi, dahrgo nelafki!
Dšeadatajs.

Ofšamenuš us taya klauffbas atweeglinajumu fchogad
warēs liff fefošhās stolās: Bauffas pilfehtas stolā, Mešchotnes
pagafis stolā, Gezawas pag., Klufšes pilf., Subates draudfes
stolā, Wales I. pag., Keel-Salwes pag., Keretas Andreja pag.,
Sezes pag., Jelabpils pilf., Jelgawas Alefandra pilf., Do-
beles luter. bafnizās, Dšuhlfšes pag., Wez-Muzes pag., Žaun-
pils pag., Lufuma pilf., Strundas pag., Griku-Kuldigās pag.,
Wentšpils pilf., Talfu pilf., Randawas pag., Leepajas pilf.,
Preekules pag., Alšpufes pilf. stolā.

Keel-Salwes dšeed. beedriba Keeldeenas otra deenā,
t. i. 10. aprili š. g. israhdija D. Schwenka fahfihwes ainu
„Draugi“, fopšpehle noriteja publifis peeteefošchi, lai gan at-
teeri bija ilgu laiku mahjijufšees un deefgan žaudš mehgi-
najumu noturejufchi. L. B.

c) No žitām Kreewifas pufem.

No Mafkawas. („Kreewu tel. ag.“ fimojums).
11. aprili. Ap pulst. 1. pehz pusdeenas eeradās Wīnu
Keifarištās Augstības Keelnaif. Teatra lautumš un apfah-
tejee trotuari bija kauschu pilni. Keifarištēe rati tita ap-
fweitti ftafeem „ura“ fahzeeneem. Pēe eeejās Wīnu
Keifarištās Mafjestates fagaidija gubernas un aprinku marfchala,
tā ari muišchneeku fapulzes delegati. Gubernas marfchala
fundsei bija ta augstā laime pafneegt Wīnas Mafjestatei
Keifarenei buketi no tehrifem, orķidejam un maja pufitem.
Mafkawas aprinka marfchala fundsei pafneefsa buketi Wīnas
Keifarištai Augstības Keifawetai Feodorownai. Wīnu
Keifarištām Mafjestatem eeejot fahle atfaneja flaki
flawas fahzeeni. — Pēe galda, tur peebalijās ari
Wīnu Keifarištās Augstības Keelnaif un Keelnaif, tapat ari
žitas augstas personas, Wīnu Keifarištām Mafjestatem fneefsa
meefstinu wezlaitu judraba tranfos. Stafs wifapfabrit fahle
bija leelifis. Damu galwas rotas un apgehri laifijās fary
dšihwajām pufem, bija pateefcham janka aina, tur Mafkawas
muišchneeku dšimtas bija puljejušhās ap sawu Rungu un
Keifaru. Galma glefnetaijs Sichi pee ftabu rintam lahweedams
uf ahtru rofu to nofihmeja. — Pehz tam tad tita pafneegts
fchampaneetis, gubernas muišchneeku marfchals pe-
zehlās no fawas weetas un pagahjis pret Wīnu
Keifarištā Mafjestatem apšweiza tās fefišeem wabrdeem:
„Žuhfu Keifarištās Mafjestates! Mafkawas muišchneezības
wabrda man ir tā augstā laime Žuhfu Keifarištai Mafjestatei
un Žuhfu Mafjestatei Keifarenei isfajit fawas pateefas preefa
un laimības juhtas, ta Žuhf pa augstajeem svehtiteem muišch-
neeku fapulzes muhros ar sawu klahbtuhni ešot gobinajufchi
muhfu leeldeenas galdu. Mehš pateefamees par šho augsto
godu, ar furu žums labpatijis Mafkawas muišchneezibu ap-
laimot. Eš pafetu sawu tawu us Žuhfu Keifarištā Mafjestatu
dahrgo wefelibu: „Uf Wīna Mafjestates Keifaru un Wīnas
Mafjestates Keifarenes wefelibu, ura!“ Pehz tam atfaneja
tautas luhgšana ar muftu un dšeeimu fkanam un
tad pa farypam flaki „ura“ fahzeeni. Tautas luhgšana tita
trihš reifēs atfahrtota. — Pehz tam, tad atkal bija eestahjees
meers Wīnu Keifarištām Mafjestatem labpatifa galwas pa-
mahjot atbildet uf klahtefošču gawilem. Pēe brofista Wīna
Keifarištā Mafjestate ufdehra us Mafkawas muišchneezības
uplufschanu. Pehz tautas luhgšanas tita noftandinatas
„Caablen“ ari fchi dšeeima tita parawidita no juhmigeem
„ura“ fahzeeneem. Pehz brofista Wīnu Keifarištām
Mafjestatem labpatifa dotees uf peenemfšanas salonu, tur
tās pafstajatees fajija damam un Mafkawas muišchneezības
aifstahwjeem laipnus wabrds. Iffidrušhās, ta Mafkawas
muišchneeku behrni atronas galerijā, Wīnu Mafjestates
isfajija wehlefchonos, ta tee lai nonahktu fefi,
pehz tam Tās pafchās wīnus glaudija ar laipneem
wabrdeem. No fanemfšanas salona Wīnu Mafjestates dewās
tahlat uf žitām telpam, tur daudšus klahtefošchos aplaimoja
ar laipneem wabrdeem. Deputatu fapulzes fahle Wīnu
Mafjestatem labpatifa apstatit planu no Petrowifas Alefandra
muišchneeku behrni patweefmes, tura tifs želta no februara
mehnefi 450,000 rublu leelās Wifaugstafi dahwatās sumas.
Parawiditas no ftafeem gawifu fahzeeneem Wīnu Keifarištās
Mafjestates un Keifarištās Augstības atfahja fapulzes fahli.
Wīna Keifara Mafjestates atbide uf gubernas muišchneeku
marfchala runu bija fchahda: „Keifarene un Eš, Mehš fefi-
nigi pateefamees Mafkawas muišchneeziba par ufneemfšanu
un grefno meelafu un dšeram no fihšs us muišchneezības
lahflahjibu un ufplaufschanu. Urra!“

Mafkawa. 11. aprili. No Mafkawas muišchneezības
fchodeem farihlotais leeldeenu brofists, pee tura ari
Wīnu Keifarištām Mafjestatem labpatifa peedafitees, atklahja
fstatitajeem krahfchānu un leelifšu ftautu. Negrosami ufstigi
pawewigās muišchneezības preefchfahwji farihbeja svehtkos,
turi bija eewehrojami žaur sawu pateefi Žarifto krahfchānu.
Kreewu muišchneeku fabeedribas ehla bija no ahrušes if-
grefnota ar kreewu tautas karogeem, Mafkawas pilfehtas
wapeni un Żara wapena fegu fem Keifarištā krona. Pēe-
braufchanas weeta bija ufzelts pawilšons no baltas un
fartanas drehbes. Weftibils un trepes bija isfistas ar fartanu
drehbi un fāntu un pahwehrlas par grefneem pufu
dahreem, tapat ari fahles. Leelajā baltajā fahle bija
klahš milfīgš galds, tura wīdu fary žitu atradās ari
pahwji, gulbji, fāfami un maf žebri. Tapat galdi bija
fahti blafus itabā un apafch ftabu rintam. Uf paugfif-
najuma, kas bija pahrehtahs ar fartanu fāntu bija klahri
diwi galdi preefch Wifaugstajeem weefem, kureem rihtl bija
no wezlaitu judraba un felta. Abi galdi bija us to grefnoto
ar pufem pušchoti. Stary žitu bija pufēs isfahdita fahls
un maifes pafneegšana Mafkawas Żaram. Uf muftas
tribinas atradās Keifarištās operas orkeftris, fahšs harmoniku
orkeftris un karewju muftas orkeftris. Leelās fahles weenā

galā atradās fchiganu foris un otra kreewu foris. Celuhji
bija pawifam fahdi 600 weefi.

Mafkawa. 12. aprili Mafkawas leelajā teatri
bija israhde, turas eeahfums bija nolemts par labu
Keelnaifes Keifawetas Feodorownas apfardifšā fahne-
fchāi Sartanā Krufta fchēhlfirdigo mahfu Żveras fah-
dribai. Šho israhdi pagodināja ar sawu apmeklejumu
ari Wīnu Mafjestates Keifars un Keifarene, Keelnaif
Wladimirs Alefandrowifchš, Andrejs Wladimirowifchš un
Seržejs Alefandrowifchš ar Augsto Laulatu Draudfem,
Uhweda operu „Lafme“ un baletu „Puppenfee“. Galwenis
lomas operā ispidija Gabriels Kriřtmans un Schafapins;
baletā uftahjās Peterburgā labi pafihstamā balerina Ģim.
Teatris bija ispahrdots. Stary teatra apmekletajeem bija
galma damas, ministri, Keifarištās pawadonības ložeki u. t. t.
ari Mafkawas augstato aprindu preefchfahwji. Widejā Żara
loščā eenehma weetu Wīnas Mafjestates galma freieene,
knaje Gofizina, Keelnaifes Keifawetas Feodorownas boh-
meifereene, grafeene Dšufjewa, tambarfreieene Żemolowa,
damas no Wīnas Mafjestates pawadonības un žitas personas.
Miniftru loščā fchēbeja Keifarištā pilšgalma ministrs, obo-
hofmarfchals knafs Dolgorufijs u. t. Wīnu Mafjestates
Wīnu Keifarištās Augstības parahdijās pirmajam žehleenam
eefahfotees un eegahja fahneja Keifarištā loščā, tur pirmā rindē
eenehma weetu Wīnu Mafjestates, Keelnaif Keifaweta Feodo-
rowna un Keelnaif Wladimirs Alefandrowifchš, aif wīneem
fehdeja Keelnaif Seržejs Alefandrowifchš un Andrejs
Wladimirowifchš. Wīnas Mafjestate Keifarene bija tebrta
baltā toaletē, kamebr Keelnaife Keifaweta Feodorowna
nefa bahlganas rešā krahfahs apgehru. Wīnas Mafjestatei tita
pafneegta no Żveras fchēhlfirdigo mahfu fabeedribas rofchu
bukete un Keelnaif wehlfchufstānu (Maiglōdchen) bukete.
Pehz pirmā žehleena beigam us publifas wehlefchonos tita
no orkeftra, mahflineeteem un tora trihš reif is-
pildita kreewu walšs himna, pehz tam atfaneja trihš-
lahrtējs juhmigš urah. Wīnu Mafjestates, Wīnu
Keifarištās Augstības un wifa teatra publifa u-
klauffjās tautas himni lahjās fahweedami. Kad fkanas
aplufsa, Wīnu Mafjestates atbildeja uf publifas fweejina-
jumeem žaur palozifchonos. Pehz baleta tautas himna tita
atfahrtota. Trihšlahrtējs urah apšweiza no jauna Wīnu
Mafjestates, Wīnu uf fchēem ufijami pawewigo juhtu po-
rahdiwumeem atbildeja tapat žaur palozifchonos. — Ta
pafchā deenā Kremļa leelajā pili bija laime Wīna Mafjestatei
preefchā fahditees: Wafchawas pilš pahrwaldes preefch-
neeka palibgam, paflawneefkam Martfchentu, ahrlētu
miniftrijas Mafkawas galwenā arhīwa direktoram Inafam
Geřzinam un Mafkawas kontropolatās pahrwaltē-
neefkam Tatariwowam. — Eewehrojot nonnes Ana-
fā fā jās, pehz pafaulīgās lahrtas Keelnaifes Keel-
fandraš Petrownas, nahwes gadijumu, tura naffi u
13. aprili nomira, Mafkawa tita nonemti wif karogi. Kre-
ewifas pirmā galwas pilfehta peenehmuše atfal parafsto isfatu.

Peemineklis femneeku atfwabinafšana
no dšimtbuhšchanas. 9. aprili, ta „Wald. Wehlfne-
fimo, Wīna Keifara Mafjestate Wifaugstafi apfipraf-
Mafkawa femneeku atfwabinafšana no dšimtbuhšchanas par
peemīnu us fw. Alefandra Newfa wabrdu žemafis
bafnizās projektū. Projektu fahstahbijis architekturas profefor
A. N. Pomeranzewš kreewu = bizantifefchu stīlā, ta
lihdfhinajas Mafkawas Ufpenfšas fatedrales paraugam.
Pehz projekta bafnizai buhš weens galwenais kupols un
24 blafus kupoli. Wifš durwim un otra fahwa logeem
ahrupuf buhšchot glefnoti wairaf flati is fwehteem rafteem
pehz svehtbilfchu parageem. Bafnizai svehtbilfchu fēma
tiffchot želta no peezām datam un ar fefiškām nodalam
preefch eewehrojamatam svehtbildem. Tagad bafnizās
buhšweefšanas tomitejai dahwinajumu jau eeahfufchi 182,000
rubli. Domas par peeminekla jefchānu femneeku atfwabina-
fchānā radās tā pafchā deenā, tad isnahza manifestē par
dšimtbuhšchanas atfelfchānu — 19. februarī 1861. gadā.
Dahwinajumu lafhtaju komiteja sawu darbibu eesahla 5.
junijā 1861. gadā. 1896. gadā dahwanas eefahla lafht
bafnizās wifā walšfi tuwafā sveht- waj svehtku deenā ap
19. februarī.

Degwihna monopola eenefiba. Krona degwihna
monopola awgrosijumi, tā if lahda ofhjala pahfēfata redšams.
1898. gadā fahneegufchi prahwo flaitli 228 miljonu rublu.
Minetā gadā degwihna monopols bija jau eewefš pawifam
lahdās 35 gubernās ar 61 mil. eedšiwotaju. Monopola
rajonā bija 1381 degwihna dedfina tawa un 252 rettiflafijās
jeb lihrišanas eesahbes; no fchām pehdejam 4 peedereja
kronim. Pahrdofchānu leeluma idarhja 357 no-
liffawās, no furām 239 bija no walības ufbruhwetas,
pahrejšs peedereja privatpersonam. Degwihna pahrd-
otawu min. gadā monopola rajonā bija pawifam
17,051, turas gada laifā apgroffija 31,112,723 wedrus fpiita
un degwihna, žaurmehra par 7 rbf. 32 kap. webrī. Bruto
eenehmumi isfahfija 227,818,000 rbf., isbewumi 71,058,000 rbf.
Atwekto afhif — 124,500,000 rbf., paleel fahdraf-
pefnas 32,260,000 rbf.

Šchahdus panahfums naučas eenehmumu
finā war ufstatit par pilnigi apmeerimofheem, jo kronis
minetā rajonā pirmš degwihna monopola eewefšanas
afhifēs un patentu nodefku eenehma itaf 136,000 rbf. gab.
bet pehz monopola eewefšanas 156,760,000 rbf. gab.
Par degwihna monopola eefpaidu moralfifā finā, pah-
flatā naw peewefstas nelahdas noteiktas finas. Pehz augstās
peewefšam fkanam tomehr israhdas, ta degwihna patehrihš
monopola rajonā ir pawairojees.

Laušču fahfības furatorijas, turas lihdi ar
brandwihna monopolu eenebis ari pee mums Baltijā, wif-
naw ftrahdajufchās ar tahdām fefmem, lahdas finanšhu
miniftrš, wīnas nodibinadams, no wīnam žereja. Daudš
tās tita atfahstas sawu pafchu fihfenim un tā tām trufhā
fihlaf materialo tā ari moralfifo lihdfektu, to aplawot wif-
fkanumu — fchuhpibu laučhu fary. Pat tik weentafif-
pafahfumi tā laučhu tehņijas dahfahrt jau isfihlfchāh
Deemwīdu un reetumu gubernās tehņinjam beefchi ween jaun-
flehdi rehfini ar isfrahfumu. Semneeki gan wifur preefch
pirmā eerihfojuma tehņinjam neleedfa sawu pabalstu, deenā
telpas par welfi, arij redhot no tām žerejami dašhadu
labumus. Bet tomehr krona tehņinza, ar maf isnehmumeem

juks, dahrgi laiki waj pat bads. Schachs tautai par ap-
 meinaschana istfadrojis, ta pa celsa prombushnejas laitu
 waldibas darbu isfarichot, la is wischleutu, tirdsneezibas laitu
 teesleutu ministreem fastahwofcha padome ar Schua-Saltane,
 schacha jaunato deblu, preefshgala. Schua-Saltane
 ir jauns prinzis, kas pagahjuscha gada apzetoja Ciropu. Waj
 jaunajam prinzim isdofees usturet meuru seme, to israhdis
 nahlotne. Tagad titai tisdauf sinams, ta schi pawaldoniba
 schacha trona mantneelam toti nepatishlama, tadeht ka winam
 ir teefiba, schacham neesot mahjas, ispidit waldneela pee-
 nahlumus.

Teesleutu nodata.

Teesleutu jautajumi un atbildes.

Jautajums. Waj gada fahumda war isfrakstitees
 no lihdschajega pagasta fabeedribas un pahreer zita, kad wa-
 jassiga atkauja dabuhta. Es esmu prezejees un man ir weens
 dehts 2 gadi wezjs; bet man wehl tehws ir dshwos un pil-
 nigi pee spehta; waj wiasch ir lihdsi nemams, jed war palist
 tagadeja pagasta?
 Abon. 7068, Riga.

Atbilde. Ja wajassiga atkauja, la Juhš fatat, da-
 huhta, tad Juhš warat latra laika isfrakstitees no weenas
 weetas un peerafrakstitees otru, nosajita laika preefsh ta naw.
 Pagasta nobolki (wezaja pagasta) jafamasta par telsohu pu-
 gadu. (Turwiti nosajijumi Wids. semn. leet. komissijas ap-
 lahtrastka no 31. maja Nr. 1909.) Saws dehts Jums,
 pehz likuma (Wids. semn. lit. 266. p., pee. 1.) janem lihdsi
 jaunaja peerafrakstam weeta, tehws turpretim war palist lihdsi-
 schineja pagasta, jo min. likuma pants atkauj latram Wids.
 semneelam brijwi pahrafrakstitees zita pilsehtas waj pagasta
 fabeedribā, ja wiasch fahneehis 21. gadu, no 17. lihdsi 21.
 gabadam nepilngadeneem ari ir atkaus pahrafrakstitees weeneem
 pahkeem (bes wezakeem) us zitu fabeedribu, bet tad wineem
 jababun us to wezatu waj aishildnu atkauja.

Jautajums. Waj tahds dehts war mantot tehwa
 mahjas, kas ir isfrakstitees no fawa pagasta ar isfrakstichanos
 un peerafrakstitees pee pilsehtas, un wairat la 23 gadus naw
 mahjas dshwwojis, ne ari pee tam to palihdschis?
 P. D... nos, Kursemē.

Atbilde. Kurj. semn. likumu 131. p. atkauj ari
 Kurj. semneelam atstumt no mantofchanas likumistos mante-
 neelus taniš gadijumos, kad pehz wispahrejeem pastahwo-
 skiem likumeem tas ir atkaus. Schee wispahrejee pastahwo-
 skes likumi ir weet. nol. sw. III. daļa, fur 2015. p. us-
 staita eemslus, turu deht war atstumt no mantofchanas
 dehtu; scho eemslu starpā naw mineta neds isfrakstichanos
 no pagasta, neds nehshwofchana mahjas un nepeepalibschana
 pee tam. Wet ja Juhš ari newarat deblu pilnigi atstumt no
 mantofchanas, Jums tomehr paleef teefiba dot winam titai
 likumisto tehju, pehz 130 p. Kurj. semn. lit. un pahrejo
 manju mahjas atstah tam no behrneem, kas palihdschis pee
 mahju kopschanas.

P. D... nos, Kursemē. 1) Juhš warat adot, kuram
 gribat, bet wezafajam daschās preefshrojisbas, peem. ehfu sinā.
 2) Ja kontrattā naw nekas par to noteikts, la Juhš ne-
 drihstah bes muishas sinas nodot zitam, tad Jums us to ir
 teefiba.

Abon. Nr. 803. Ja pehz likuma Jums jaismaksā
 sinama naudas summa titai tab, tad Juhšu mahjas teef is-
 prejetas, tad tam naw nelahdos teefibas naudu peeprahit no
 Jums agral.

Uhtropes (torgi).

- Jelgawas apgabali pahrdos:
 31. maja 1900. g. Perewoschilowu namu Jehlaspilti, reedf. par.
 1120 r., hip. par. 1293 r., wehrt. 800 r
- Wentspils-Kuldigas meert. fap. pahrdos:
 26. jun. 1900. g. Marijas Leiden n. Kuldiga, reedf. par. 460 r., hip.
 par. 2700 r., wehrt. 600 r.
- 26. jun. 1900. g. Inzedolu l. un II. madjas Schwahedi, 90 def. leelas,
 reedf. par. 893 r., hip. par. 8700 r., wehrt. 7600 r.
- Euluma-Talsu meert. fap. pahrdos:
 7. aug. 1900. g. Wictimu m. Pastenci, 42 def. leelas, hip. par. 3100 r.,
 wehrt. 2600 r.
- 7. aug. 1900. g. Danuma m. Pastenci, reedf. par. 499 r., hip. par.
 3950 r., wehrt. 1700 r.

Walejas wehstules.

- N. A.** — 21. Labprahs isfrakstichana usnemum, ja tani teefham at-
 rastoh „galiga isfrakstichana“ paschas leetas labā. Waj
 R. Iga weenadi waj atradi riklodamees darsija nepareisi,
 dubtu gluchis weenadihgi un sinomas leetas weifme ari ne-
 attaras no R. Iga ween, tipat mas la no tam, la Juhš
 winam usfradbat daschās pahrafrakstichanas un to, la wiasch
 neesot beeres. Unemwami R. Iga un Juhšu rasklus, doma-
 jam leetu paschu weynat, bet tā tā fahf palist pahrat
 derjonista, tad labal tagad nobelghim to.
- N. B.** — 22. Igaudrojuma waj atraduma likumista aissardisba
 fahneelama zaur patenta isghadachanu latra fensichā seme,
 pee sam luhgumi efneshami peenahija walis walosa.
 Kreewu konfuleem gar tabdam leetam naw nelahdos darsi-
 chanas. Pee isfradbes peedalas wifas kulturwalstis, no
 Ciropas jau netradisti neweenas. Tabdas leetas pee pahkeem
 walshu preefshneelam nemaj newajaga greetees, bet pee
 wenahizigam estahdeem.
- Kalmes fgam.** Naw wehrtis tās raskstichanas; nogaidijim leelatu
 stailu.
- N. R.** — 23. Rasksticham noschojis.

Zirgus sinas.

Riga, 19. aprili.
 Geshchajos zirgos walda Kuzums. Gar Wolgas augshgalu
 manams maj darbidas: fahifimes zeli, tistab semes, ta uhdna, wehl
 naw notahrojuhchies, fapehz ari apgrohijumi masini un tendenze fahba,
 gēns naw manams nalahdas pahrgrehtibas. Wajhijas ofiās tendenze
 fahba; anju gēns malleet pahrgrehtibas. Deumidus ofiās ari eeweh-
 rojama labdichanas un zenu sehchanas. — Ahreemju zirgos tendenze
 fahba, gēns pajetas. Weeltriantija Amerikas weelcheem gēns pahze-
 hchās, fahmeht ziti labibati tās naw grohi uschās. Wajhijas tirti
 fahba; labibas beelgas daubi peepreja itiloh ihweedeji, ta judmati.
 fahba; labibas beelgas daubi peepreja, ta fohi daubi labibas celah-
 chis fahba, pa darsi ari taphs, ta weenah sinas par labu laitu; weel-
 chis gēns fahba. Wajhijas pahz ofiālam sinam neweneje leeti
 tomehr naw atwehchis nelahdu lobumu. Wads atweem wehl wifos, it
 fahba; Womeja un Wajhijutana; weenā abarala no 1,300,000 lo-
 weem 1 miljons ojjahjis dōja; laudis mirit abadu. Dajchās argabalos
 fahba; itpat dahrgs la labiba.

Kaut gan Kreewija wehdēja laika us ahreemem isweda wairat
 nekā agral, tad tomehr iswedejū nehuht nejahneht gada leelumu
 tai pahča laika isfradit; it ihpachit daubi rudi peeprahta us Wajhijas
 ofiam. Kreewijas wairat isweda us Itāliju. Wehela no 2. lihdsi
 8. aprilim zaur freewu golwenam mutnijam gabja 5,327,000 pudu
 daschadas labibas. No 1. julija lihdsi 8. aprilim iswehts labibas tuhsto-
 schos pudu:

| | 1898./99. g. | 1899./1900. g. |
|--------------------|----------------|----------------|
| Kreewiju | 84,032 | 71,369 |
| Rudju | 30,761 | 40,666 |
| Kreewiju | 79,963 | 36,981 |
| Kulu | 19,831 | 36,423 |
| Maisa | 19,935 | 11,078 |
| Kopā: | 234,522 | 196,515 |

Kaut gan Riga kufoshana jau eefahfuzes, tad tomehr labibas
 tirgu wehl naw eeradufes nelahda rofiba. Jēnas turas, bet nolihgumu
 nolshchit maj. Linshklu gēns zetas, bet truhstī schās prezes pee-
 dahwatoju.

- Labibas gēns Riga schimbrihsham schabdas:
Rudsi, Kreewu, us 120 pamata mahzjumu maffā: 78 kap.
 pudā, Kreewies rudsi 118 mahz. 76 kap. pudā. Tendenge: zeta.
Kreewies, 128—137 mahzjumu imagi freewu kreewies maffā
 88—90 kap. pudā, 125—128 mahzjumu imagi Kreewies kreewies maffā
 87—89 kap. pudā. Tendenge: rahma.
Kreewies, fahschanhu, us 100 mahzjumu pamata maffā 79—80 kap.
 pudā; freewu meeschi maffā 80 kap. pudā; Kreewies 105 lihdsi
 108 mahz. fm. meeschos dob 74 kap. pudā. Tendenge: zeta.
Mufas, labās gaischās aušas maffā 67—75 kap. pudā; schahwetas
 aušas maffā — kap. pudā; Kreewies aušas maffā 66—70 kap.
 pudā; Jarijinas un Linnas-Jelejas aušas maffā 63—64 kap. pudā.
 Tendenge: zeta.
Linshkluas. Stepiju sehklas us 87%, droz. pamata maffā
 161 kap. pudā; parastās drahta sehklas maffā 159 kap. pudā.
Krona sehklas, schahwetas — kap. pudā. Tendenge: zeta.
Linshklu eilas rauschi, scheejees maffā 98—100 kap. pudā.
 Kreewu linshklu eilas rauschi maffā 96—98 kap. pudā.
Saules puku (saulgreeschu) sehklu rauschi maffā 76 kap.
Sirni maffā — kap. pudā.
Pupas maffā — kap. pudā.
Klijas pehrt par 58—63 kap. pudā.
Kanepes maffā 120—121 kap. pudā.
Kanepaji maffā 53—60 kap. pudā.

Vinūs Peeterburgā ahreemneeki fahfuzchi jo wairat peeprahit,
 fopehzi ari gēns pahschuchās. Bet neraugoties us to, pahrdemeji wehl
 nogabā un nepeedohwā lauru prezi, jo wini stadih redi, la fahrijumi
 ir toti mahini. Wifih wehdēja laika nolihgumi sehchi us ihweedeju fah-
 jumeeem. Stotijas, Franzijas un Wajhijas wehrpeji tagad labprahf
 pehrt linnas, labi sinadami, la felona drih ihbeigees un wini prahijumi
 ari wairis naw til fahgri ta fahdu laizjumu atpafai. Jēnas pahzehu-
 schās. Riga linnu tirgus stahwoflis fahgirs. Peeweemum gandrīh pa-
 galam nobelghischi.

Vini. Jēhst labos linos par R (risti) 54 r., XRX (satec risti)
 dob 52 rbf. birkawā; par Z K (zinh) un X HD + (Pernawas „hof-
 dreibanti“) maffā 47—49 rbf. birkawā; par S P K (superior pihftroni)
 un S F P HD maffā 40—42 rbf. birkawā; par P K (pihftroni) un
 F P HD (smallec pihfshofdreibanti) maffā 35—37 rbf. birkawā; par
 W (pihftrahki) un P HD (pihfshofdreibanti) maffā 30—32 rbf.
 birkawā; par D (brakli) un HD (hofdreibanti) dob 28—30 rbf. birkawā;
 par D (dreibanti) 27 un L D maffā 25 rbf. birkawā un par D W
 (dreibantibrahki) 22 LDW dob 20 rbf. birkawā.

Pahrtijas gēns Riga:

| | lap. | lap. | |
|--|---------|------------------------------------|---------|
| Sweests, mahzjina | 25—31 | Medus tezinats, mahzj. | 30—45 |
| Galda sweests, mahzj. | 34—38 | Dreicha gala, mahzj. | 12—15 |
| Juhšas gala, pōbā | 330—350 | Dlas, fchola | 120—135 |
| Dehricha gala, pōbā | 200—300 | Shipoli, stopā | 6—7 |
| Schahweta aitas gala, mahzjina | 8—12 | Keehli, stopā | 12—16 |
| Swaiga aitas gala, mahzjina | 10—12 | Meechu putrami, stopā | 9—14 |
| Teta gala, mahzjina | 8—15 | Sirni, stopā | 10—12 |
| Schahwets schuhkints, m. | 18—25 | Kalteti zigorint, stopā | 6 |
| Schahw. spehš, mahzj. | 19—20 | Kurj. kreewiju dibdeleti | 4—5 |
| Wijas, gabalā | 50—100 | milni, mahzj. | 245—250 |
| Zahst, pahri | 70—100 | Rudju milni, pūbrā | 18—20 |
| Pihles gab. | 60—110 | Dshwemu ogas, stopā | 35—45 |
| Sofis gabalā | 150—160 | Abholi garnisā | 14—20 |
| Kalkum | 200—400 | Schahbi lahposti, stopā | 8—10 |
| Tebes, pahris | 60—90 | Reuges, swargas 100 | 30—40 |
| Rubent, gabali | 60—80 | Schahw. wengas 100 | 25—70 |
| Kartupehli, pūbrā | 140—160 | „Dreitini“ schahw. 100 | 20—40 |
| Schahs peens, stopā | 9—10 | „Dreitini“, fahf. fahfā | 5—10 |
| Dees peens, stopā | 10—15 | Sulsi (weetejee) fahfā | 90—100 |
| Kupinats peens, stopā | 10—12 | (Kreew.) fahfā | 45—50 |
| Schahs trechjums stopā | 40—55 | Lihdakas (weetejee) mrx | 20—25 |
| Medus schuhkints, mahzj. | 35—50 | plahfchi u. s. | 12—14 |
| | | (Kreewijas) mrx | |

Deepaja.

- Rudsi** us 120 mahzjumu pamata maffā 73—77 kap. pudā. Ten-
 denze rahma.
Kreewieschi (pūhri) maffā — kap. pudā. Tendenge: rahma.
Kreewieschi maffā — kap. pudā. Tendenge: rahma.
Mufas. Labās gaischās aušas maffā 68—80 kap. pudā; Kreewies
 aušas maffā 66—67 kap. pudā; Kreewies, Kreewies, Jelejas, Linnas,
 Delas, Kijewas un Jarijinas aušas maffā 61 kap. pudā. Melnaušas
 (5 proz.) maffā 67 kap. pudā. Tendenge: rahma.
Linshkluas. 7 mehri leishu sehklu maffā 162 kap.; 7 mehri
 freewu sehklu maffā 155 kap.; 7 mehri stepiju sehklu maffā 165 kap.
 6 mehri sehklu maffā — kap. Tendenge: rahma.
Sirni us 100 mahz. pamata maffā 92 kap. pudā.
Sirni maffā 82—84 kap. pudā. Tendenge: zeta.
Saules puku (saulgreeschu) sehklas maffā 74 kap. pudā.
Kanepes maffā 128 kap. pudā. Tendenge: zeta.
Kanepaji maffā 53—60 kap. pudā. Tendenge: fahgira.
Klijas. Rujās klijas maffā 65—68 kap. pudā; widedjas klijas
 maffā 63½ kap. pudā un smalkās klijas maffā 61 kap. pudā. Tendenge:
 zeta.

Telegramas.

Parise, 29. (16.) aprili. No fahrukuschā tilla
 gruweshcheem lihdsi schim ihwilti jau 7 m i r o n i, bet gruweshu
 notihschichanas darbī wehl naw pabeigti. Tiltis weba no
 isfradbes us debsi apwahrschona panoramu un nebija no
 isfradbes attatigis, jo scho tilla buhweja panoramas fa-
 beedriba; tilla buhwees darbi wehl nebija pabeigti. Us tilla
 bima tilla gahja neels. Par nelaimi tilla fahrukuschanas brijohi
 sem titā schabja leelis pulks tanschu. Ceepreefshija ismetleschana
 isfradbiees, ta atbildiba par tilla fahrukuschanu kreht us
 usfehmejeem, tur pahrat agrī ihfuschī nonemt tilla at-
 schanūs. — No dabuhtem eewainojumeem pee tilla fahruk-
 schanas flimnija nomira wehl diwas personas — tahds
 wihreets un lahda seerete. Wehl daschu eewaineto weschelibas
 stahwoflis fahel nopeetnas bahchās. Gruweshu noraskchanas
 darbi turpinas.

Parise, 30. (17.) aprili. No ofiwojas puses par
 tilla fahgahschanos fah fetschi: Wakar fahgahschais tiltis
 atrodas ahryus isfradbes robeescham un bija no isfradbes
 sehkiris zaur sehru. Tiltis bija patafisks us pilsehtas jelu
 rejera pahgrehjuma, lai buhtu fahweenajums starp Marja
 laukumu un debsi wewes panoramu. Tiltis bija buhwees
 us grunts, tur peeder Reetuma dshfshetu fabeedribai. Jf-

fahdes administracijai nepeedereja usfradibas teefiba par
 tiltu. Sistematisa usfradiba buhtu tufake wehl usfradiba no
 ta brijcha, tad konzesonari dabuhtu atkauju preefsh tilla
 atwehrichanas isfradbes publikai. — Nelaimes gadijēns tilla
 pahbrunats ministru padome. Ministru preefshneels Waldeks
 Kufjo pahgrehja, lai tittu ispehtits, aif fahdeem eemfleem
 tiltis fahgahsees. Ja israhditus par wajadihu, tad tittu ne-
 laimes gadijēna upureem fneegta palihdschiba. Wilerans
 peemineja lahdi lihdscheki sperti preefsh isfradbes droschis-
 bas. Daschadām komisham jahpachauda ehfu stiprus
 un eeeju la isēju tomisham. — Leelam tittam us isfradbes
 lauhuma eebuhstot 6 zilweki tita nonahweti, 40 eewainoti,
 Tiltis ozumirki nerita leetots. Rā dšird, tad katastrofa
 zehlfes zaur nepareescham zementa darbeem. Rastjals preefsh
 awijes tabehi usfahfuschās nodrutat rihdichanas raskstus pret
 tirdsneezibas ministri Wileranu.

Londonā, 28. (15.) aprili. Jf Laurenso-
 Warkelasa fah: Begbeijas leelgabalu leetuwe Johanne-
 burgā, tur pirms tam, kad ta tilla nodota walidiba, eewehro-
 jamā mehra kluwa paleelinata, stahw firmas Kreejo (lahdas
 frantschu leelgabalu leetuwes) teefschā wadiba. Strahdneeku
 leelala daļa bija fenat Kreejo fahfritā. 20 personas, turas
 stahw aishdomā, la tās pee eefplofijas bishuschas wainigas,
 tilla apzeetinatas. — Jf Ladihmifasa telegrafē: Wuhri
 fahgatarwojas seemu Natalā parawit us seemas ganibam
 un nem no eefsimteem nobolki par mahjam. — Jf Kap-
 fchatekate wehsta: Zaurumi, tur bija isurbti, lai selta
 raktuwes Johanneburgā waretu usspert gaisā, attal peebehrti
 ar zetu weelu. — Jf Blumfontenas fah: Alderfona
 jahntneeki buhreem wairis nedensas palaf, bet Rendlis wairis
 naw waja. Weepeneras seemefi apgabala eewainetu wairis
 weh. — Awisei „Times“ fah: Blumfontenas: Azim
 redjot ir maj isdewibas aisejoshcheem buhreem padarit eewehro-
 jamu fahfrit. Lui Botpa, kas pirmdeen Dewetsdorpā eeradaš,
 tuhlin pahpredejeja apstahlas un saldateem pawehleja at-
 lahptees.

Londonā, 30. (17.) aprili. Awisei „Standard“ fah
 us Blumfontenas, la angļu jahntneeki, kas isfufititi, lai dshstos
 palaf buhreem, atgrejuschies. Awisei „Daily News“
 telegrafē, la lahda angļu isfufoshchanas nodata, turu notikufe
 40 wertes us seemeta-rihteem, pahhinufe 400 buhruš no lahda
 palafna. Pehz us Blumfontenas dabuhtam buhru walidibas
 listem, wifš buhru fahfahs 1899. g. istahfijis 54,800 wih-
 rus un bes tam zihnjahfshes 5000 dūmpeneeki. Sandejumi
 lihdsi 12. (25.) aprilim fneegusches us 6500 wihreem gub-
 steknu, 8000 frituschjeem un eewainoteem. Neisdrinats pa-
 leefot, kas notizis ar truhstoshcheem 1400 wihreem. Pehz
 ofiālam buhru sinam tee atgrejuschies mahjas. — Awisei
 „Times“ fah us Westingas no 12. aprila: Pihsehta nu
 jau kopsch 6 mehnescheem teel apsehgereta. Wuhri swehtija
 scho deenu ar stipru apschaudishchunu. Schoeben buhri turpi-
 naja bombardeschanu un mehainaja usbrukt eefsimto waktim,
 turas tos atpita us 500 lotu attahkuma. — Jf Tabantschu
 fah: Frenschs isfufitija 2 jahntneeku brigades un usdewa
 tam apstahit palafnus pret rihteem no Tabantschu. Apluh-
 koschana peerahdija, la palafni wehl apsehiti no pahweem
 buhru pulkeem. — Jf Durbanas fah, la buhru komandants
 Klarperts atrodas zela no Bigara kalneem us Westingnu, lai
 tur usfawetu is Weiras mahschesjoshchos generala Maringtona
 saldatus. — Awises dahrgi notritife marschalu Robertu,
 kursh neraugot us fawu peestahrejo pahrspehtu, fahwis
 buhreem bes fahdeem jahdejuumeem ismrukt un la daschām
 diwifsham truhzigas prowijantu peefshfichanas deht waja-
 dshis atgreestees atpafat us Blumfontenu. No Blum-
 fontenas lara spehš waris titai nu attal pehz lahdam
 nedentam dotees us preefshu.

Saga, 30. (17.) aprili. Wuhru misija otr-
 deen aizefoja us Seemeka-Ameriku, pehz tam,
 kad ta wehl reisi us fahweem draudjigajeeem
 peeprahitumeem Parise, Wink un Berlinē
 bija dabujufe atbildi, la schimbrihsham
 Ciropas galwas pilsehtu apzeemofchana
 nebuhtu isdewiga.

Neapole, 28. (15.) aprili. Tuberkuloses aptawotaju
 kongress fawā pehdēja sehde nospreedis ezejel komiteju
 no trim lozefkeem, tureem jaisfradba pamati, us fahdeem buhtu
 zelama tuberkulofas aptawotaju ligas estahde. Komiteja ee-
 wehleja no Wajhijas Ratiboras berjogu, no Franzijas profes-
 foru Lanelongu un no Itālijas mahjogu ministri Batschelli.

Vretorija, 28. (15.) aprili. Pehz pehdjam wehstim,
 kas peenahuschas par Johanneburgas eefplofiju, gahjuschās
 boja wairat zilweki dshwibibas nefa agral domaja. No-
 nahwetas 30 un eewainotas 54 personas. Waldibas estahdes
 pahlelejinatas, la nelaimi naw notikufe zaur nejahschu gabi-
 jumu. Notikuschas jau wairat apzeetinashanas.

Vretorija, 29. (16.) aprili. Waldibas isfufititee
 eefperti-techniki nahfuchi pee pahrelezibas, la sprahdchies
 Begbi fahfritā efor launprahtigā darba selas. Sprahdchēns
 isdarits ar dinamitu waj nitroglicerinu. Ufets apafschemes
 gahzis, kas bishis isfrats no lahdas neapdshwotias ehlas us
 weetu, tur notizis pirmais sprahdchēns. Dshfzela satifime
 ar Delagoas lihzi pahtraukta, lai aishdomās stahwofchās
 personas newaretu isbehgt. Starp apzeetinateem atrodas
 Begbi mahjas ihpafschneela Wajama Begbi dehli. Apzeetinato
 wala palahschana pret kahwenezibu atraidiba.

Kimberleja 29. (16.) aprili. Us Metjuena pawehiti
 us Wilboa-Morela lapa usfradchis fahfrits peeminelkis ar
 usfrakstu frantschu waloda.

Blumfontena, 27. (14.) aprili. Frenschs un
 Rendlis wakar agrā Dewetsdorpā, lai latrs par seni aif-
 ejojshcheem buhreem dshstos palaf.

Blumfontena, 29. (16.) aprili. Rūnā, la angli
 wispirms eewainochot Wabantschu eewehrojet sches weetas
 stratigisko noschimi un fahwadchis, lai waretu fahtees preti
 turpmateem buhru usbrukumeem. Tagad buhru pulki, tur
 Tabantschās apsalbrinē rihfojas, meerigi dodotees latrs fawās
 mahjās, apgalwodami, la wini efor tittuschis peespehti tarot pret
 angleem, lai gan teem efor pahwehrijusi. No usfertam
 wehstulem un ziteem atwoteem redjams, la daudis gadijumos
 padewibas israhdichana no buhru puses notikufe toifni no-
 luhkā atjamot pee pirmās isdewibas nemeeru un usbrukt

anglu fatikmes linijai. Domā, ka tikšot sperti stingri foki, lai eedšwotajeem pateš atņemtu erotšchus.

Kapitāte, 29. (16.) aprīlī. Lai sagatavotos uš latru gadījumu, šdota paweble ištibrit wišas šlminnijas tulkšas un ašwepst wišus šlminneekus, turu wefelības stah-wollis to atkauj, no šlminnijas uš šlminneeku tuģeem.

Alival-Mortā, 27. (14.) aprīlī. Pehz šinam, turas šhe cenahuššas, 300 buhri stahw pee Bušchmanskopas, 400 ar diweem Maškima leelgabaleem pee Gristopas, 200 ari ar Maškima leelgabaleem pee Kaledonas upeš.

Tabantschū, 29. (16.) aprīlī. Anglu kara pulki Rendla un Hamiltona wadibā ceradās watar šhe bej starp-

atgadījumeem. Stahsta, ka jahtneeku pulkam bijuše neleela šaduršime ar buhrem uš rihiteem no Tabantschū.

Mašeri, 29. (16.) aprīlī. Šchriht no Tabantschū pušes bija dšrdams šchahweenu trofnis. Šchahšana turpi-najās wairat štundās: par isnahktumu tomehr nelas naw šinams. Buhri, kuri atlahpjas no Wepeneras un Dewets-dorpas, neet wiš pa žetu, bet šchlehrsam pahrlautu, lai ne-waretu tikt nowehreti no Wafuto semes robescham.

Laurenso-Markešā, 29. (16.) aprīlī. Iwaitonis „Gironde“ ištbraužis juhā ar 135,000 mahzjinam šelta naudas un 121,000 šelta steeneem. Toš suhtot uš Pariš štahda frantschū banka Johannešburgā.

Dšchedā, 29. (16.) aprīlī. Starp šchejeenes šmel-žetineeekem bija wairat šalšimšchanas gadījumi, šā baidās mehri.

Дозволено цензурою. — Прага, 18 августа 1900 г.

Издательство и редакция: Эрнста Платеса.

Корректор редактора:

Dr. phil. Arnolds Pletes, Dr. philos. P. Sälitt.

Augstu laimi un preezigu nahkotni!
Annai Reekštin jkššei
Zilwā,
Otto Salmia kungam
Pahnos,
šā šaderinateem,
wehlē draugs.

M. Kaplana
šobu ahršteschanas kabinets,
Rigā, Elišabetes eelā Nr. 75, ceptretim Wehrmana dahšjam,
peenem šobu šlminneekus šatru deenu no pulšt. 9-12 un no 3-6.
Zagad dšhwoju **Šefawā** pee Doles un peenemu šlminneekus šatru deenu.

Dr. H. Frick.

Ahrštesu, plombeju un leetu mahšlignu šobus. M 149
S. Bernsteins, dentists,
Kalku eelā Nr. 27.

Sobu šlminneekus
peenem šatru deenu no pulšt. 9-12 un no pulšt. 3-6 pehz pušd.
dentists A. Schneider,
Rigā, leelā Grehžneeku eelā Nr. 12.
Peenemu eekšchās, wenerištās, šannuma un ahdas šlminnias šdeenas no pulšt. 9-1 rihā un no pulšt. 5-8 watarā. Šeeneetes no 1/2-6 watarā.

Dr. H. Levy,
peant. ahršs.
Rigā,
Šuworowa eelā Nr. 10,
pretim Wehrmana dahšjam.

H. Gotliebs,
Runas štundās no 9-12 un no 1/4-1/5 p. pušd. Kalku eelā 35, štanš eelas šuhri. M 1161

Poliklinika
ahdas un dšnumma šlminnias,
Rigā, Šchlnhu eelā Nr. 16.
Šlminneekus peenemu šatru deenu no pulšt. 12-3 pušdeena. Šwehšdeenas šlminneekus nepeenem.
S. Simonsons,
16 eekšahdi pahrwaldošs ahršs.

Limbaschās
ešmu apmetees ša praktišejošs ahršs
Dr. med. Johann Müller.
Ša ljo namā, pretim Limbaschū 1463 pilšmuischāt.

Dr. med. N. Grünstein,
Wenes uniwertitates ahršs
mahgas un šarmu šlminnias.
Rigā, Kungu eelā Nr. 9.
Runas štundās no 9-12 un no 3-5. Preešch mājturigeem no pulšt. 5-6.
Ahdas, wenerištās, šannuma, rihles u. degana šlminnias peenemu šatru deenu no 12-2 un no 6-8 waf.
Šewežojuššas šlminnias par weli.

Dr. Wilenkin,
1283 Šuworowa eelā 6.

Azu šlminneekus
peenemu šatru deenu no pulšt. 9 1/2-11 1/2 un no 4-5. Rigā, Kaus- un Kramer eelu šuhri Nr. 2. Šlminneek wafapt ari ušnemti manā šlminā. M 98
Azu ahršs **Dr. N. Čahu.**

Jehkabšchtates
pilschtas walde
dara šinamu, ša 21. apr. 1900. bet ne 19. aprīlī, Jehkabšchtatē uš laukuma pretim pilschtas dahšjam tifs noturēs
širgu tirgus.
Jehkabšchtatē, 28. martā 1900. g.
Pilschtas Galwa: **A. Osterhoff**

Mahlpils
pagasta wezafas,
Rigā Tehrbatas eelā „Ešit“ mahj-weetā, 30. aprīlī, 1. un 2. majā šch. g., pirmā deenā šahlot no pulšt. 2 pehz pušdeenas, žitās no pulšt. 8 rihā šihdi pulšt. 5 watarā, išt-nemot 1 štundu pušdeenas laika - ištos jaunās

pašes
Rigā dšhwobaneem šchi pagasta lozektseem. 1900. g. nobolki: pareištizigeem 2 rbl. 20 šap. un luterištizigeem 3 rbl. 80 šap. šatram.
Pagasta wezafas: **A. Kreil.**
1464 Štrihweris: **P. P. Matšch.**

Mahrzeenas
pagasta walde
(Wehrjones dr.) ušajina šcha pagasta lozektseem, nomafiet ne wehlat ša šihdi šch. g. 16. majam šawus pagasta nodoklus, kuri šov šanemti šatras nedelas otrdeenas, išt-nemot eekrišt-tošchās šwehštū deenas; pehz minētā termina nobolki šaps peehšiti špeedu šahriā. Jamāšā luterištizigeem 7 rbl., pareištizigeem 6 rbl. 10 šap.
Mahrzeenā, 11. aprīlī 1900. g.
Pagasta wezafas: **J. Wafšis.**
Štrihweris: **P. Wihtolinšch.**

Jrlawas
pagasta walde,
Šufuma aprīnī, ar šcho dara wiš-pahriqi šinamu, ša 18. aprīlī šch. g. šahlot no pulšt. 11 rihā pee Jrlawas pagasta magāšinas šhehš Riteršchafneeku pagasta nama tumumā, tifs pahrdots wairatšolišchānā 827 mehri 5', garu rufsu, 570 mehri 10 garu. meekšū un 298 mehri 10 garu. anšu magāšinas pašahwa labības un 38 mehri 16 garu. rufsu, 65 mehri 2 garu. meekšū, 128 mehri 10 garu. anšu magāšinas aštšenejumu uš-šrahjuššas šrožentes.
Jrlawas pagasta walde, 14. martā 1900. gadā.
Pag. wez.: **S. Winsberg.**
Štrihweris: **Wirten.**

Sauns žilwekš
ar wideju ištlištību un eestrahdaješs grahmawehšchānā un šemtopibā, ar ištlihtu rotakštu šreemu un šatweešchū walobās, mehlē šewim weetu rufsu darbos, ša nuuščas pahrwaldneela palihās waj šahraštis jeb ušrauš štahdā šahriā. Luhšju wehštules uš šehošchū adreši ištiti (Anšch. ryč.) чр. Помещальн. Ново-Яанскаг. уе. Анагаа. Пеечрāšams pee **J. Šukur-talna lga.**

Lotto,
Palejas eelā 5, pee Doma basniz, peedahwā pret špreižam, kā ari širgu šankus, angļu ahdū šembru, kas nesmirā, waselinu, šentrifug-ešju un karbolineamu, šapat šannu asu šmehru no škadra Nafta, kas ases negrausch.

Manā apaahdibā ištuhža un dabonama wišas pilnigāšas grahmātu pahrdotawās:
Manas tehws.
Šantas luga 4 žehleenes. Šatwištī no Dubura.
Māšā 40 šap.
J. Biršgals,
grahmatu širgotājs Šufumā.

Reisara portmaneis!
weena gabala ištlihtu šch. g. jeb jufšas ahdas bej šchuwam, ar aštahšamo nau-das mašu u. šipru jaunšudraba aštlihtjamo šempeli māšā ar peehš-šchānu **t i k a i** 250 šap. (uš pehz-māšū 10 šap. dahrgāki) eestaitoi štampeli ar ištwehlamo šektu, pude-liti štampeli šrahšas un pinšeli, ir jau pahrdoti ap 2000 gabalu. Šoti palihšami, šad weenumehr štahšt štampeli ar adreši, žaur šo war apštampelēt wehštules, šuworus, šartēs u. t. t. Par lehtu māšu apaahda-jams teeshcham šas labš, šrahšchās, šreetnis un praktištš. Luhšju pa-šlejeet weenreij šajni no manis.

J. Gawronski,
grawehšchānās eestahde, Ruidigā, r. Гольдинголь, Курляндской губ. Šehatātēs anois wišadu pehšchātū un štampeli apaahdāšchānā. Luhšju peehšimet manu adreši.
Štempeli musturu parāugus ištuhžu par weli.

K. Lorch & beedr.
Rigā, Kungu eelā Nr. 22, Pahrberega namā.
Rigā, Kungu eelā Nr. 22, Pahrberega namā.
Par šahrišas ženam dabujami wišadas šortes
audetti,
šinu un pašulu dšjas
Rengeraga šahrišas
pee
K. Lorch & beedr.

50,000.
Šinu eekrihlojis Romanowa eelā Nr. 17, Rigā, žigieništu papirošu ištahlištū (šišu) šahrišā un eeteižu žeen. publiktai ištahlihtes ar wārdū „Wuštli“ un „Wideme“, šuwos pagatawotas no ištā frantschū papira, šas šmelētis un aštihš par teišamu no Rigas Politehnikas laboratorijas. Bej šahdām rekla-mam luhšju padewigi šmehtetaju šungus, šahreelēzinatees par manu ištahlištū šabumu ša ša pat wišū gahrdumu parādūšchē šmehtetaju šungi doš manām ištahlihtem pret žitām preešchrohu. K 9818
Augšžeenibā

W. Petersohns.
A. Volz, Rigā,
Nikolaja eelā Nr. 31.
Peelš šrahjums granita un marmora gatawu šapu šrustu, platu, piramidu, obelištū u. t. t.
Aesmahdešams ištahdajums.
Lehtas ženas.

Suworowa eelā Nr. 3,
wilnās, dšlšs, ahdū un širgu leetu pahrdotawā pee šen pašišlāmā „**Wežā Behrša**“, peedahwā par šewištiki lehtām ženam:
Wilnu: peletu, melnu un balšu.
Dšlši: palawu, ragawu un wišadas wahgu šalamas dšlšis, šā ari šehraudi.
Sirgu leetas: šlejas, šafas, šebulšas, eemautišt, šokus u. t. t.
Ahdas: šewištiki šipras pašlahdas, šā ari aršlus, aršlu lemešchus, ištaptēs, ištapšchū galobinas un šrihtus, šahgus, težišus, šehdees, štrikus, aštšehgās, šatilus jo dagatigā šrahjumā. 504
Karl Swihgsne,
wilnās, dšlšs, širgu leetu un ahdū širgotawā, Suworowa eelā Nr. 3

W. Schulze,
pumpju un bloku šahštājs
Rigā, Kungu eelā Nr. 24,
pagatawo un tura šrahjumā wišadus šalia šlofus, šo ša pumpjus preešch-šingeeem un ašam.
Šegus un šut-šoku šumbas (šumbotawam) un šut-šoka šehgeras.

Manā
šchuitu mahkflas mahzibā
ištlihto damas ištā laika šchuh-šchānā un šchuitu šihmešchānā, par pilnigām ištobereenem.
Šalwoju par šreetnu mahzibu. Māšā par mahzibu 15 rbl.
M. Rosenberg,
Rigā, leelā Šaleju eelā Nr. 5, 1 trepi.
Wahžekles no laufeem peenem ari šoreel ar un bej uštura.

Manā
šchuitu mahkflas mahzibā
ištlihto damas ištā laika šchuh-šchānā un šchuitu šihmešchānā, par pilnigām ištobereenem.
Šalwoju par šreetnu mahzibu. Māšā par mahzibu 15 rbl.
M. Rosenberg,
Rigā, leelā Šaleju eelā Nr. 5, 1 trepi.
Wahžekles no laufeem peenem ari šoreel ar un bej uštura.

Šelta medali:
Šelgawā 1888. Wišchni-Wongorodā 1896. Šurjewā 1899. Šw. Peterburgā 1899.
„Russia“ branžamo ritenu šahrišā
A. Leutner & Co., Rigā,
Aleksandra eelā Nr. 129 131.
Branžamo ritenu šahrišā
Grechbijā.
Branžamo ritenu šahrišā
Grechbijā.
Dibinata 1886. g.
Peeadahwā šawus širmlaješos branžamos ritenus „Russia“ par wišadām ženam ar pilnigu galwošchānu.
Šanni branžamee riteni šahlot no 90 rbl.
Šahrišas noliktawas:
Rigā, Teatra šulwari Nr. 7.
Šw. Peterburgā, Māšawa, Wāršchawā, Wišewā, Šodšā un Šeepojā.
Šuštretus šatalogus peehšta par weli. K 931

J. C. Muschke
Lampu šahrišā ar twaiša dššineju, šranku un šihla preešcham noliktawa,
Rigā, Terbatas eelā 18.
Šahrišas telefons 1011. Noliktawas telefons 1012.
Šmalj. šehka šranki, Ašfenida galda leet, Šehjmašchinas, Lampas un Lampu peederumi.
Lampu reparatūras išt-dara lehti, aširi un labi, pašcha darbužā.

„Dšefnu Puhrs“
Redižets no Dškara Šchepški.
2. burtniza ištahkufe.
Šaturš:
1. Šwehtnija. Šeffis R. Bredenshteina, šulšojis P. Šteinholds. Wišt šorim. Konradina Krejžera.
2. Šantas dšefma. Šantam šorim. Noflanšita no Šraulšona Šeedrūšchū māhtes un harmonišeita no Karla Peteršona Šapšow balšij ar šlaweeru pawadijumu.
3. Šuhš rose pilna šchlabu. (Witza - Šchaffy). Dšefma weeni balšij ar šlaweeru pawadijumu.
4. Še šopinu wainadšun. Šantas dšefma, šeetweešchū šorim. Ša Marijas Šuben.
5. Šchiršchānās. Šwartēis. Wāšāšjas.
6. Šemšim, šrahli, šehdeenites. Wišt šorim. Šantas dšefma Šraulšenešchēem. Uš balšim šlita no Marijas Šuben.
Dšefnu puhrs māšā: „Mahjas Weeša Wehnešchraštā“ abowē teem 1 rbl. gabā. Šeem šas naw abonentu 1 rbl. 25 šap. gabā.
Burtniza māšā 15 šap., šoreem, nonemot nemanāt šā 15 ešemā uš reiju - 10 šap. ešemplars.
Ernsta Pletes
šipo - šitografija, burtu leetuwe un šoto - šimigrafija Rigā, pee Šeet-šahrišas, pašcha namā.

Wehrmana parka Mineralu ūdenu eestahde.

Weselojchanās šesona tiks atklāta
1. majā un slēgta 11. jūnijā.

Mineralu ūdenis īdos no 6—9 no rīta.
Līdz 4. jūnijam katru dienu no 7—8½ muška.

1589

Atziju fabēdriba agrar Frister & Rossmann

leelākā šujmašīnu fabrika wīšā pasaulē.

S i s t e m i :

Šantunu tūģišu,
Kīnku tūģišu,
Strejtūģišu, un
Aer-mašīnas.

Sewiškī labumi:

Wēgla rīkšošanas.
Klusa un ātra darbība.
Eleganta ištata.
Rūpīgatais iustejums.

Augsšēds, wīsu labākās šujmašīnas. Rīgā, par lehtakām jenam dabujamas weenigi pēc

Jensen & Albini,

leelā Smilšu eelā Nr. 23.

1739

Wīsu sistemu šujmašīnu un welošpedu reparatūras īdara pašu melanistā darbnīžā ātri un lehti.

G. Hammeršmidta īsgudrojums.

Schurku defas

ar īmaršhu,
jaunakais

īhstais līdseklis

preekšj Schurku un pētū īsnihzinašchanas.

Patentēts kreewijā, Wahjijā un zītās walstīs. Atkants no Sw. Peterburgas medizīnāl waldes.

Īsgatawo: R. Hammeršmidts Sw. Peterburgā.

Pašdrošchana: Rīgā pēc bralheem Kamarin, Jelgawā pēc R. Heihsberga.

Wahrīschanas mahkflas skola

Rīgā, leelā Kewas eelā Nr. 27.

Pamatīgi eemahža ātrā laikā, statot pēh mahjētu spēhjas un ītchastuma sīnības, wajabīgās katrai kreemai jāimneezjei un lehtīchaj, tā: wīšadu wīrumu zepēchū, hūhtu, eemahrijumu, uīšohamo u. t. t., eedališchanā, pagatawošanā, wāsnēegīchanā un wīglabāšchanā, īdēenīškā, wīšonu un augstmašu jāimneezjibā, beš tam seepu wahrišchanu, augtu kaltešchanu, deju tajīšchanu, māīses un pīhragu zepšchū, galas šahlišchanu un īšahwēšchanu, galda klahīchānu un deforešchanu u. t. t.

Matka — par pīlnu jāimneezjibā turju — 30 rubli; stolneezem, kuras pēdabās manā skolā pēc wīseem mahjības preekšmetēem — tā šchītu sīhmeschanas, šchūhšchanas, smalkēem rotarbeem u. t. t. — lehtati.

Wahjēšes peenem īdēenas, uī wehleschanos arī dīhīwostī, ar un beš uštura.

Preekšchneeze: **E. Seidman.**

Īdēenas dabujamas īdēenas no pulkš. 12—3 beedā.
Pāstelejumns uī kūstam, zepumēem u. t. t. peenem katrā laikā.

Freemeta apdrošīnāšchanas beedriba.

Wīšangstati apstīprināta 1872. g.
Pamata kapitāls 1,200,000 rēb.
Līdš ar eewehrojāmu rezerwes kapitālu
Apdrošīnā

pret ūgunsbrēesman

wīšadu kūstīnamu un nekūstīnamu
īpāschūmu, preezes, fabrikas u. t. t.

Agenti: Brahli Fraenkel,
leelā Smilšu eelā Nr. 17, Reptīens
namā.
Telefons Nr. 13.

J. Behrsina abdu weikals,

Jelgawas Ahrijā, Atkēnu eelā
Nr. 18, pēdabwā wīšadās abdu preezes.

J. Rasparija

apteeku preekšju tīrgotawa, Rīgā,

Nr. 153. Aleksandra eelā Nr. 153,

eetēz par lehtām jenam wīšas apteeku un mahīdru preezes, par-
āmērijas, wīlnas un eļlas krahsas, seepju sahlī, opālī, labato
drehhju tīhrišchanas līdšēkī un wīšadās jāimneezjības pēederumns.
1263

„Jūstiga“ weefnīza.

Eetja no Dīstīnawu eelas.

Īstabas ehrijs, ar wīšajūnakeem pabrībojumeem.

Jena sahtot no 30 kap.

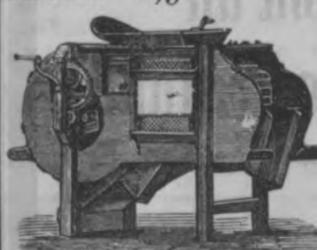
Laiņa apkalošchana. Wanna.

7394 Telefons Nr. 826.

20. gadu sīntēna māšchīnas eetaise.

Leelākā darba spēhja. Augstākā labuma
malums. Wēenfabriča konstrūzija. Wēegla
eekchana. Ehrija apkalpošchana un reģuleschana.
Wīšus šchos labumus wār eegūht weenīgi ar
W. A. Šchidlowstij patenta

bumbīnu lehgeru matamo gāngi



Slawenās
firmas
Joseph
Frapp
(Wēhmījā)
patentētee



mahkflīgi dīstīnawu atmeni.
Wīšaur weena weela.
Āfmat newajaga,
Jeunatās pabrībotās sīstēmas
wehtijamās mašchīnās.

Weenigeē weetneekī preekšj Wāltijās guberwam: M 1299

Balkin & Krieg, Rīgā,

Wārstalu eelā Nr. 11. — Telefons Nr. 1109.

Prospektus īssneeds beš maksas.

Apdrošchīna pret amortīzāzīju

pīrmo un othro,

kā arī mūiškneeku agrar-
preemijū aīstehmumū.

Rīgas komerz-bankas sārū weikals,

jenaf

C. S. Salzmānn.

Slīhabetes eelā
Nr. 23.



Telefons
Nr. 940.

Ph. Scheffel & Co.

brāwamo rītenū fabrika
„NORDPOL“.

Pastahwīgs krahlums brāwamo rītenū un to pēederumī.

Brāwamo rītenū spēhjala reparatūru darbnīža.

Smalteschanas un nīleleschanas eestahde.

Wahkflas un buhwes atflehdīsnīza.

Peena zentrifugas

ī wīšām labatām
fabrikām.

Pēensajūneezjības un drāwneezjības pēederumns.

Rūd. Sada slawenos wairakleemēschū arklus.

Dehnes mehīn sehmāschīnas.

„Plano“ un „Mac Kormick“ planmašchīnas
un sīrga grahbēkts „Marschall & Sons“ un zītu fabrikū lōtomo-
bīles un kulmašchīnas un wīšus zītus lauffajūneezjības rīhtus un
mašchīnas pēdabwā

agronoms J. Bīffeneeks,

Jelgawā, Katoku eelā Nr. 46.

Katalogus par katru mašchīnu pēesūhta uī pēeprašjumu par brīhwu.

Pīrma Kreemījas ūgunsapdrošchīnāšchanas beedība

bīdīnāta 1827 Peterburgā.

Pīlīnīgi eemāfats pamata kapitāls 4,000,000 rēb.

Rezerwes kapitāli 3,000,000 rēb.

General-agents: R. John Hafferbergs,

Rīgā, Kungu eelā Nr. 22.

Slawenāto fabrikū un jāunāto konstrūzija
īchūjamu mašchīnu, adamo mašchīnu un
welošpedu
leelākās krahljums.

Dārlōpa „Diana“, Humbera, Opelu, Velocitas
brāwamo rītenū pabrībošchanas weeta.

W. Ruth's Rīgā,
Nr. 25, Kungu eelā Nr. 25,
mehānīsta darbnīža mašchīnu un welošpedu
īflabošchanāi. M 1480

J. Kronberga
M 9952 Rīgā,
Kungu un Wārstaleelu stūhri

Nr. 28. Nr. 28. Nr. 28.

Welošpedu
īsgatawošchanas, emalteschā-
nas u. nīleleschanas darbnīža.
Īslabojumī ātri un lehti.

L. Rosenthals,
Rīgā, leelā Grehjneeku eelā 18,
pēdabwā uī galwoschānu
leelā īšwehlē par
lehtakām jenam.

pulkstēns, M 1003
juwelus,
selta un sudraba
preezes, tā arī
ālfenīda preezes
eekšch un āhšemju
fabrikata.

Pašča īslabo-
schanas darbnīža.

Arklus,
Plihtes,
Krahlus durwis,
Kostes,
Drejbēnkus,
Arbjamas
mašchīnas,
Krahwstīkus,
Sepechju krahlfnīs
pēdabwā no krahljuma
par fabrikas jenam

Wīlh. Sadde,
Rīgā, leelā Smilšu eelā 36
Telefons 466.

Medneeku rīhkus
wīšleelākā īšwehlē,
tā: rewolwērnos, patronas, īstotīs,
pīstongas u. t. t. wīšadās mūi-
zijas, šchāwījamu pulwēri 12 da-
īchādās sōrtēs par fabrikas jenam.
Eerōtjchū dāšchadās dāfas, tā: Robrns,
atlehgās, gailus, pīntes kulbas
arweem krahljuma, tā arī reparatūru
darbnīža kreemā mehīlata wādībā,
lāipna apkalpošchana, pīlīnīga
galwoschana, lehtas jenās. 1200

Emil Lorenzsonn
agrar Jūlīus Vīnde.
Rīgā, Kalfu eelā Nr. 36.

I godalgg par
āhšīneezjības
stahdeem 1895.

Mag. E. Bīrsmana
apteeku preekšju tīrgotawa,
Rīgā,

Kahtūšcha laulumā, leelā Grehjneeku
eelā Nr. 3, pašča namā,
pēdabwā
leelumā un mašās dāldo: eekšch
un āhšemju apteeku preezes, līm-
talijas, pabrēenamos līdšēklus,
fīrurgīstus rīhtus, dehfīnēzijas
līdšēklus, wīlnas un eļlas krahs-
sas, parāmērijas un seepes wī-
bagatīgātā īšwehlē no slawenālām
kreemū un āhšemju fabrikām, wīšas
dabīlās mineral-ūdenis, tā arī
dabīl gītās jāimneezjības leetojamās
weelas. Sewīškī eekšchama: A.
Seeberga eefala tafeļa, eefala
ekstraktis, eefala bonboni. Tur-
pat arī dabujamas: Mag. E. Bīr-
mana grahm. „Par āhšīneezjības
stahdeem.“
Seebergs u. Gūdsche.

A. Danziger

Rigas tvaika krahstotawa un kimiskas masgafšanas eestahde.

Peenem wifadas wilnas un puswilnainas ka ari wadmala un puswadmala drehbes

Krahsojchanai ar dabiskam un wisjaunatas modes krahfam, kuras walkajot nenocet;

welschanai, pee kam plahni austa drehbe paleef beesa un dsijas saweenojas ar welta wilnu;

schfehreshchanai, pee kam welta drehbe pasaubde wirsu watejo wilnu un atkal ir redsama gluda dsija. Tas sewischki ir wajadsigs pee wairak fahrtu wehrptu dsiju drahnam, kuras leetoschanā newajaga buht wilnainam un negludam;

gludinaschanai pee kam welta drehbes, tapat ka beesa bods wadmala teef gludinata un preseta, ta ka audumu dsijas nenahf redsamās;

preseshchanai un degadeschanai pee kam wadmala istteepjas un paleef sposcha, neraujas un leetu dabonot nekrunkojas.

Ta ka beeshi noteef schefloschanas par neishstam krahfam, zeen. pastelletajus daru usmanigus us to apstahli, ka manā eestahde wifas drahnas eepreesch krahsojchanas waj welschanas teef tihritas ar anglu masgafšanas maschinu no wilnas tauleem un wehweru ektas. **Schis ir weenigais lihdselkis preesch krahsojchanas isturigam krahfam, kuras nepluhf un nebalo.** Leelaka data krahsojaju neleef wehribu us scho apstahli, waj nu nesinaschanas deht, waj ari tadeht, ka teem naw wajadsigo lihdselku. Tapeh, til beeshi noteef schefloschanas par neishstam krahfam.

Lai gan wifu ispidu us labato, tomehr zenas pee tam naw augstakas ka konkurenzei.

Usaemos krahstot un kimiski masgat wifadas kungu, damu un behrnu garderobes, ahrdita un neahrdita weida.

Modala gardinu masgafchanai.

Modala sibda drahnu krahsojchanai.

Peenemshanas weetas Rigā:

- 1. Skabrnu celā Nr. 4.
- 2. Aleksandra celā Nr. 13.
- 3. Zehrbatas celā Nr. 13.
- 4. Neweles celā Nr. 3.

Pr o w i n z ē s:

Arensburgā pee D. Jaunit.
 Bauskā pee P. Jantowsti.
 Jelgawā pee E. Baktowsti.
 Jurjewā pee E. Friedricha.
 Rarwā pee E. Bachmann.
 Pernawā pee E. Buhre.

Sabilē pee M. Schaqa.
 Talsos pee E. Klaffona.
 Tukumā pee H. Freymana.
 Walmecrā pee M. Lientala.
 Zehsis pee M. Standtte.

Slawenā wescha

Saksijas un Rumanijas karaju galma apgahdneeku

Mey & Edlich,

Leipzig-Plagwitzā,

ir glihtakā, praktiskakā, lehtakā un naw no smalkakās audeklu weschas ischhirama. Kareiwjeem, cejotajeem, jaunekjeem u. t. t. ir wipa teescham nepezeeschama. Par nedauda kapeikam gabalā dabujama Rigā pee: brah,leem A. & J. Alschwang, S. A. Blechmann & dohleem, Richard Chomse, W. Goldstein, L. Goerber, E. D. Huttner, Ludwig Lurie, J. J. Ossipow, J. Oestberg, A. N. Putilow, E. Schuppe, L. Thal, N. Wagner, L. N. Woronzow, M. Walfsohn & dehta; Limbaschos pee: brah,leem Specht; Zehsis pee E. Heintze un ikkatrā zaur plakateem issludinatā weeta. Us katra weschas gabala atrodas tirsneezibas sihme ka ari firma

Mey & Edlich, Leipzig.

No paka, itaisijumeem, kahdi ar lihdsigam eti, ketem un lihdsigem cepakajumeem, pa leelakai da, lai ar lihdsigem fasona nosankumeem top peesolita, wajaga sargatees un usazinu pee pirkshanas peespraati it sewischki lihsto weschu no Mey & Edlich'a.

R. Sengala

apteeku pretschu tirgotawa

Rigā, Terbatas celā Nr. 45, pascha namā,

peedahwa leelumā un masumā eesch un ahrjemes apteeku prezes, kimikalijas, parfimerijas, daschadas gumijas prezes, wilnas krahsa patinas un lotem, ka ari ellas krahfas, gatawas un pulweri, seepju sabli, floralki, karbolineju, baltsaki un t. t.

Granita, marmora un tschuguna

kapu krustus

glihtās formās
kā ari zitas tschuguna prezes wairumā un masumā peedahwa

J. Jahzis, Rigā,

tschuguna leetuwe un armenu fastuwe.

Roliktawa: Terbatas celā Nr. 22. Fabrika: Rihsefera celā.

Rigas Rikschotaju beedriba.



Streeshanas sahsums swehtdeenās pifst. 2 un darbdeenās pifst. 4 pehz puss. 1439

Streeshanas deenas:

- 2. d. zeturtdeenā, 20. aprili, godalgu summa 1375 rbl.
- 3. d. swehtdeenā, 23. aprili, godalgu summa 1950 rbl.
- 4. d. zeturtdeenā, 27. aprili, godalgu summa 1700 rbl.
- 5. d. swehtdeenā, 30. aprili, godalgu summa 2225 rbl.
- 6. d. zeturtdeenā, 4. majā, godalgu summa 1800 rbl.
- 7. d. swehtdeenā, 7. majā, godalgu summa 2250 rbl.

Dr. Lasmanna

sehflu tirgotawa, leelumā un masumā, Rigā, Aleksandra bulwari Nr. 1.



Zenas masumā pirzejeem:

| | |
|----------------------------------|----|
| Burfani, ihsee wafaras | 5 |
| " pusgaree wafaras | 5 |
| " Nantes garee farlanee 3 un 4 | 4 |
| Beeetes, garās | 3 |
| " apafas | 3 |
| " Egiptes | 3 |
| Zigorini | 3 |
| Peterfili | 3 |
| Rahzeni, daschadas fortes | 3 |
| Salati | 10 |
| Redisi, maistās krahjās | 3 |
| Ruffi, wafaras | 3 |
| " seemas | 3 |
| Atrēji | 3 |
| Gurki, kreewu 3, 4, 8 un 10 | 10 |
| " Holandeeschu baltee | 15 |
| " Holandeeschu falee | 12 |
| " pusgaree | 15 |
| Selderini | 8 |
| Purawi | 4 |
| Kahli | 3 |
| Kahposti, semee Sibetas 1. jorie | 5 |
| " leelee Braunsch. 1. j. | 5 |
| " Greeku zentheru | 5 |

| | |
|-------------------------------|----|
| Dahrsa firni, saldee 20 un 25 | 25 |
| Turku pupas, garās | 50 |
| " semās 20 un 30 | 30 |
| Munkali, apafas jugas | 35 |
| " pusgaras jugas | 30 |
| " garās milhu jugas | 30 |
| Popu rahzeni (Zarnips) | 40 |
| " fahli | 40 |
| Popu baribas burtani | 40 |
| milsgice salgalw. baltee | 40 |
| " farlanee | 40 |
| " pusgaree Wogefu | 40 |
| " isdodas ari mahlainā semē. | 40 |

Plawu sahlu sehklas,

labato baribas sahlu maistums, plawu pahelaboschanai, puds 7 rbl. Pirzejeem dohu us wehleschanos dar drihwu lihdsi: 1) Pamahtschana ka jaandina dahrsa sahlu un daschadi lopbaribas augi. 2) Par plawu pahelaboschanu, or muhfu labato plawu sahlu simejumeem. 3) Tam kas mafafais 20 mahrz, sahlu sehlu pehrf, dohu us wehleschanos Saint Paula broschuru par plawam, ka besmafais peederumu lihdsi. 4) No jauna islahdita: Pamahtschana ka sahstahda. Wifas puku un zitas scho neminetas sehklas par lehtakam zenam.



Wahzu harmonijumi

par 80, 100, 125, 150, 200, 250 rbl. gabala.

Mehginaschianas-pedatu-harmonijumi

ar 2 manueteem par 300 rbl. gabl.

Amerikas harmonijumi

Wilcox un White par 200, 250 un 300 rbl. gabala.

Jauns! Wilcox & White Jauns! Simfoniju harmonijumi

ar 9 registreem

spehlejami ka katas harmonijums, ka ari automatiski paschspehlejoichi u pahrainamam notem. Bahweiti pehz jaunatas pneumatiskas sistemas. Automatiski spehlejoit dalsi swarigums un lehnums weegli regulieram pehz musikas gabala wajadsibas.

Vahrdoschana

J. Redlicha

anglu magastina.

Musikas instrumentu spezial-nodala.

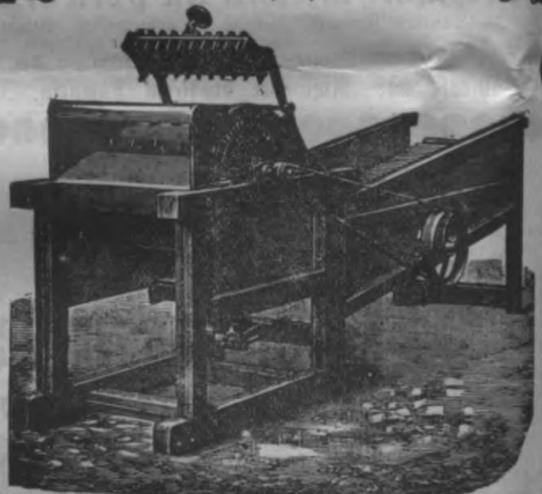
Pascha islaboschanas darbniza.

Zenu rahditajus peefuhyta bes maksas.

Ed. Zehders, Rigā.

Semtopibas maschinu un laufaimceezibas rihfu krahjuuns, Karla celā Nr. 11, pretim Lufuma-Jelgawas dselzetaim, peedahwa

Kulmaschinas,



ar roku dsenamas un tahdas, ar gehpeli dsenamas preesch 2, 4, 6, 8 un wairak sirgeem ar turklahf peederigeem gehpeleem, wifas maschinas pehz jaunatas un labakas konstruktijas is wiflabata materiala

wifu us galwoschjanu.

Tahlast: wifadus arkus, sehklas aparatus, eschchas, seh maschinas, seena grabhetus, labibas tihramas maschinas, besselu maschinas u. t. t.

Lokomobiles un tvaika kulmaschinas

jaunatas konstruktijas, no anglu fabrikas Rich. Garret u. Sons, no 3, 4, 6, 8 un 10 sirgu spehsteem.

Webstufu adrese: Ed. Zehder, Rigā.



Jaur leeliko pahrdoschana jaunū papildinatu isgatawoschjanu weidu, man tagad no 1. janwar sch. g. eespehjam

23 atminu ankura tungu labatas pulststems no Amerikas

peedahwa Jelta, ar trijeem faplesem, wiflabat konstruktijas, loti labi ejsch, wifas leelatas Eiropas un Amerikas pilststems fama praktistuma un guma labad isstauduhchi no leetoras nas dahrgos i n ne fatram peerjama Jelta pulststems, pahrdot semafas 18 un 20 rbl. weeta

par tifa 10 un 11 rbl.

Pulststems isjuhja nowittas un reisi reguletas, ar galwoschjanu pareiju gahjeemu us 6 gadeem, p t 2 rbl. eemafas eesuhstschama

K. M. Zeila

metala leetuwe un speziala eestaise, Rigā, Walnu celā Nr. 31,

preesch ugnis ipriem, pumpeem, mistina krahneem, wentileem un daschaddeem maschinu peederumeem un islabojumeem. Par apsinigu darbu zeen. tautescheem galwoju rehkinu wislehtakas zenas.

Sche flahf „Literaristlais Pselikums.“